







Censtois 13/29 et 5 Gots  
pour a 126 pages

162

Greenbourg  
162

De Dussell

Leur. Nouragues fous

de l'archevêque de la

de Beaufort de l'archevêque

Monseigneur de

et de l'archevêque

hantenne pag 68 et 84

Baudouin 81 et 90

Line e servant pag 70

Lorant la ville

obscheit

Marchal Kemper 88

M. Alexandre 161

Pierre Dumon

Jean Louis Meller 80

Antoine Aubertin 75

Michel Foch

Marius Henri Marchal 162

Marius Servant 155

le duc de Brehan

Marchal Kemper



Le Voiture de Janier qui  
 son Mene s'achastet  
 Lan 1815

il y en a 41 jusqu'au 4<sup>piu</sup>

de puis Samedi 5 Voiture

Lundi 3 juillet 5 Voiture

Mardi 4 juillet 6 Voiture

Mercredi 5 juillet 5 Voiture

Vendredi 7 juillet 2 Voiture

Samedi 8 juillet 6 Voiture

Lundi 10 juillet 5

Mardi 11 juillet 5

Mercredi 12 juillet 5

Lundi 13 6

Mardi 14 6

Le Vacation a 9 jours de  
 travail

le Dimanche 27 août  
 1815 24 piers il y a en

Jaque page 24

Sabaine 156

30  
 48  
 118

Coatiro herder des

Cochons 76

186

164

129  
 122



3. Les journaux de 130  
 126  
 journées de pome de terre 159  
 le Cocher Courtois 154  
 la Sabaine 158  
 Bats Courtois p 145 130  
 la parisienne page 111 134  
 Louis d'Amont 128 pag. 139  
 Bodra 147  
 Kempert 112 149 151 102  
 bide-yan 117 31 62  
 la fume Gland 166  
 perdica des cerons, 342 06  
 153  
 Robert 23  
 Diane q ardeuse de Sabel 20  
 Michel petit domestique 61  
 le Kottin 60  
 Notus 44  
 Marie de fouché 132  
 hardij

Nicolas habertij 109  
 2. Centres de l'origine N 5

12	
9	27
9	27
9	54
8	54
47	
19	3
57	
218	
220	



Donné de la femme la verne  
3 Ecu une fois donne une  
couverne. Donne une  
de mi couven  
donné une couvenne le 31  
la femme la verne est payé  
pour un moij - - - mais

<sup>demande</sup>  
le 6 aoust 1815 payé tout  
les jours de marie Jean et  
Sa Sœur morotij

ainsi que pr la ve a 2 Couven  
et tout ce que Sa Sœur  
et Sœur ont fait est adin  
Les Monastie Son paye en  
entier

Leonard Guillaume  
Clantrier de tintignij

4 6  
Le 19 novembre 1753 jesus  
retourne a Louvain pour  
payé a mon hôte la tante  
neuf eus argent de Louvain  
item six florins pour du  
bois

Item a mi heres ling donne  
66 florins 14 sols

Item pour mon voyage  
de paille 10 eus 10 sols  
1815 pabaye

le 14 aoust lomas hof  
a Ste. paye pr 18 jours a 3  
5 piees le jour 2 piees pr  
2 jours manœuvre 4 piees pr  
Saille et 4 piees 4 piees pr  
La femme pr 4 et demi ouvrier



Le 19<sup>bre</sup>  
 andré Gillet 5<sup>fr</sup> 10 4<sup>fr</sup> 5<sup>fr</sup>  
 ballem 19 5 0 4<sup>fr</sup> 5<sup>fr</sup>  
 de Napara a l'éc. de page  
 Le Medinet de balay 6<sup>fr</sup> 10 4<sup>fr</sup> 5<sup>fr</sup>  
 La jeune bours 5 0 4<sup>fr</sup> 5<sup>fr</sup>  
 et quatre lire et de 4<sup>fr</sup> 10 4<sup>fr</sup> 5<sup>fr</sup>  
 La Thomas guise 4 0 4<sup>fr</sup> 5<sup>fr</sup>  
 La femme Mathieu  
 antoine Ledois 12<sup>fr</sup> 10 4<sup>fr</sup> 5<sup>fr</sup>  
 hobochait 2 10 4<sup>fr</sup> 5<sup>fr</sup>

Le 31<sup>bre</sup> 1815

3 brabio

La bil a leen 2. D'après et  
 3 p'ces a 22

Le 24 novembre 1758 19<sup>bre</sup> 8  
 mont allieur la somme de 10  
 florins huit sols 2 liard

Le 19<sup>bre</sup> j'ai payé au sieur ling la  
 somme de 27 florins 10  
 14 sols 2 liard

Le 23<sup>bre</sup> j'ai payé au sieur aubert pour les  
 des thens 10 florins 14  
 sols 2 liard  
 Le 24<sup>bre</sup> j'ai payé au sieur aubert pour les  
 des thens 10 florins 14  
 sols 2 liard

Le 24<sup>bre</sup> j'ai payé au sieur aubert pour les  
 des thens 10 florins 14  
 sols 2 liard

pour 6 mois 0-3-3-2  
 le même jour pour deux liards  
 de la poudre 0-0-6-0  
 pour la journée 0-10-0-0



Pour une aune et demie de  
 des blancs à trois 100  
 Pour une aune de la robe  
 Pour une aune de la robe 4-2  
 Pour une aune de la robe 0-3-2  
 Pour 22<sup>e</sup> fagot 0-1-6-0  
 Pour une aune de  
 Pour une aune de 0-0-5-2  
 Pour le moi sobre 0-6-0-0  
 Pour une aune de 0-1-0-0  
 Pour une aune de 0-6-0-0  
 Pour une aune de 0-3-0-0  
 Pour une aune de 0-3-0-0  
 Pour une aune de 0-1-0-0  
 Pour une aune de 0-3-3-2  
 Pour le moi ferris 0-6-0-0  
 Pour une aune de 0-1-2-0  
 Pour une aune de 0-0-3-0

pour un gal de poudre 010 0/10  
pour un livre de poudre 003 0

Le ~~moij~~ 30 du moij d'août 1754  
je lui ait payé 19 florins  
12 sols pour le ~~le~~ modere  
de 9 moij et demij et onze  
florins seize sols pour les  
~~extraordinaires et le~~ restant  
de l'année passé. //

Band me a plus 5<sup>h</sup>  
 a page une Rest a payer 4<sup>h</sup>  
 a 5 sols  
 fait marche pr un bœuf  
 Or cochoz pr 7<sup>h</sup> ~~par~~ Escotin  
 page le bœuf a 4 piere  
 La vande a 2 piere  
 2 piere que la vande a 2 piere



77

Château  
De mon hôte  
depuis le 20 jbre 1753

p. e. s. l.

10. le 22 jbre je puis scire  
mon conte une bouteille  
paye du vin blanc avec un  
livre du sucre pour trois  
ols de canelles

20. le 23 un pot de vin  
de moselle 0-3-3-2

30. le 24 jbre un pot de  
vin de moselle 0-3-3-2

40. le 25 jbre 25 oitres 0-0-3-2

50. le meme un schopine  
du vin de moselle 0-0-6-2

60. pour du the 0-0-3-2

70. le 3 lobre une pinte  
de vin de moselle 0-1-5-2

80. le 5 lobre une portion  
du the 0-0-3-2

90. le 7 lobre une pinte  
de vin de moselle 0-1-5-2

100. le 8 lobre une schopine  
du vin de moselle 0-0-6-1

110. le 9 lobre une pinte  
du vin de moselle 0-1-5-2

120. le 10 lobre un pot  
du vin de moselle 0-3-3-2

130. le 15 lobre un pot  
de vin de moselle 0-3-3-2

140. le 16 lobre une  
pinte du vin de moselle 0-1-5-2

150. le 17 du mois de decembre  
un pinte du vin de moselle 0-1-5-2

160. le meme une portion du  
the 0-0-3-2

170. le 22 lobre un pot  
du vin de moselle 0-3-3-2



<sup>P. L. S. L.</sup>  
 18 encore deux pintes de  
 vin de moselle ..... 0 3-3-2  
 .... 0 1754

10 le 22 janvier un pôle de  
 vin de moselle ..... 0-3-3-2  
 2 le 16 janvier un pôle de  
 vin de moselle ..... 0-1-5-2  
 3 le 17 un pôle de the 0-0-3-2  
 4 le 1. février un pôle de vin de  
 moselle ..... 0-1-5-2  
 5 le 5 février un pôle  
 de vin de moselle 0-1-5-2  
 6 le 4 du mois février un  
 pôle de vin de rhin 0-2-0-0  
 7 le 17 février un pôle de vin  
 de moselle ..... 0-1-5-2  
 8 pour cent cinquante fagots 1-2-0  
 9 pour un pôle de vin de  
 moselle ..... 0-1-5-2

pour une portion de the 0-0-1-1  
 pour deux pôle de vin de  
 moselle ..... 11-87 0 3-3-2

pour du bois ..... 0 7-0-0  
 le 22 pour un pôle de vin de  
 moselle ..... 0-3-3-2  
 pour un pôle de vin de  
 moselle ..... 0 1-5-2

Robert a tenu en premiers  
 1 Couronne et 2 Couron  
 et 3 pence le 31 fevrier de la  
 foire ..... 2 63 18 1/2  
 le 29 y buy 815 p. habachette  
 a tenu 9 francs

il reste l'idérable 3 St demi  
 pr grande pr la piece de 2  
 Compte et de compt avec Jean  
 Pierre Robert pr toutes les journées  
 de lui et de son



15.

	300		
24	277	66	249
24	227	80	
<u>58</u>	23	124	248

soisante six escalins 144

Coeurbe 320

24	60	309	225
24	19	277	600
<u>24</u>	134	277	685
24		586	230
24			

168  
72  
76

La piece Coeurbe por.  
part de Sart a.

195 La part de Sart a.  
La troisieme gerbe 131  
au foot Jose busto 10  
a la Courbe 48  
une autre part 28  
277

Celui hauffe a la ners 1 piece  
a froment a produit 139  
une piece a Million 170  
300

Memoire de 2719

31 aucter porleur de 300  
21 109  
62 60 Thues 11 / 30

le 23 qbre 1753 je paye 30 aucter  
porleur de Thues circue 0 escalins  
quil m'at apporté les Thues du  
moi juin. juillet. aout novembre  
octobre ainsi je commence le  
moi decembre 27

je lui doit pour cinque sols  
du tabac tout et paye le  
premier janvier 1754. comme aussi  
pour les Thues du mois d bre  
ainsi je commence le moi janvier.  
1754. 48 28

le 17 il me rapporte 24 portion de  
tabac pour din Ciard d rasonde  
2000 Menees



Le 13<sup>e</sup> fevrie il m'a apporté une portion  
du tabac

Tout est payé. bonij. les argent  
des theses en commun sans  
les mois janviers fevrie & mars 1754  
comme marqué au commencement

Le 19 juillet j. payé au dit aubert  
& escalins pour les theses de  
mois janviers fevrie. mars ains  
may juin juillet aout &  
septembre 1754 en commen-  
çant le mois d'octobre de 1754.

Le 17 juin j. payé au dit  
au dit aubert les theses  
jusque au mois juin de  
cette année inclusivement  
comme aussi le tabac  
et fuit et decours

## Memoire de m<sup>r</sup> J<sup>r</sup> Blanchiscusse

Le 2 janvier 1754 je fait un accord  
avec elle pour trois escalins par  
mois.

Et meme jour je lui adonne a  
Blanchis. 17 chemises 17 collets  
2 camisols. tout recue le 10 janvier  
Le 15 fevrie lui donne 4 chemises  
& 4 collets tout recue

Lui donne le 11 fevrie sept  
chemises sept collets tout recue  
lui donne le 19 fevrie quinze  
chemises & autant de collets  
tout recue le 27 fevrie.

Le 25 mars 1754 j. payé a elle  
neuf escalins pour trois mois  
janviers fevrie & mars.



Je fait encore une fois un accord  
avec pour 4 escalins on comence  
au 1<sup>er</sup> le mois de mai 1754.

Le 10 juin 1754 je paye a ma  
Blanchisseuse 3. escalins pour le  
mois d'avril et 10 pour le mois  
de mai ainsi je lui doit encore un  
escalins pour le mois de mai  
et je recommence le juin.

Le 27 d'aoust je paye a ma  
Blanchisseuse 13 escalins pour  
le mois de juin, juillet et aoust  
et un escalin restant du  
mois de mai.

ainsi je recommence encore une  
fois le mois novembre 1754.

Le 19 juillet 1755 je paye a ma  
Blanchisseuse pour tout l'année  
hormis le mois courant et aoust

pris hors l'argent de Nantoy  
prette le 7 juin 2 franc pour la  
femme Baudou 1 franc pour bébé  
1 sols pour 80 jours et 3 franc  
pour le Cordonnier de la ligne  
qui fait 15. le franc 100.  
322 2/3 2/3 2/3 2/3 2/3  
3 sols pour 80 jours gal fait

6 franc 30 4 10 2  
30 10 2  
30 10 2  
en outre 30 10 2  
9 pence 30 10 2  
4 10 10 0  
1 10 1 0  
1 10 1 0  
1 10 1 0  
1 10 1 0

51 6 18 2  
8 0 5-2

73 6 16 2  
26 27 7 0



Elisabet Bartel Couton  
 a carton finthee 5/09  
 paye le 8 aoust 1815  
 le mardi

Nanette Bartelimi a  
 fanee 2/ +  
 paye le 8 aoust  
 1815

le 20 aout 1815 la mere  
 Nostre Dame 1 franc

le 15 aoust 1816  
 hobseant 7.  
 5. 16.  
 10.  
 28 12

de franc 2 2  
 5 franc apres le 1 1  
 Coey et 3 franc de 4 3 12

a arlon 48 f - e - s - t  
 64 0 - 2 - 2 - 4  
 market... 1 - 1 - 3 - 0  
 veumont - 0 - 2 - 2 - 4  
 marche 1 - 1 - 1 - 1

le 23 aoust donnee donne  
 au Maître mason deaa  
 piece dor de 20 ~~1/2~~ fait 40  
 une fois avant 4 Couronne  
 et une quinz y Couronne  
 le 31 jours de la foire donne  
 encore au maître 2 Couronne.

Sans appoint  
 le 20 ybu donne au mme  
 un Louis dor  
 une Couronne Sans appoint  
 le 20 donne au mason 15 franc



24  
Lundij 7 aoust les mays  
ont été a 5 et le mays  
d'unan 1 quart de jour.

mardij 8 aoust a 4

mercredij 9 aoust a 3 mays.

jeudij 10 aoust a 4 mays

le vendij 11 aoust 4

le samedi 12 aoust

deux journées a 3 demi

Le lundij 14 aoust quatre 4

jeudij 17 aoust 4

le vendij 18 aoust 4

le samedi 19 aoust 2

le lundij 21 aoust un mays 1 jour  
page 29

Les Mays ont été deus 25  
jours a deus par la Court  
et le grand jardin

Recomandé a deus au. Jose

de la breche de la bergon

Le lundij quand les officier  
son venus les manger

apres ils ont fait le pont

C'est 12 jours sans erreuer

le lundij 7 aoust

la premier semaine a 2 mays

Mays 3 jours

les mêmes Mays 3 jours  
et la maison 5 et demi

il a été le 6 aoust 4

sans appoint



192 le 9 d'avril encore sa

francois Kempen a been

2 Couronne

le 19 3 18/3 donne

le 19 20 7/6 120

a 10 f

19 francois Kempen 3

19 3 26 8 2

19 15 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

19 3 3 30 0 2

250 125 Recueille 11. 12 30 27

250 8 l'argent qd je recois 200

20 00 50 36 24

le 10 du mois decembre je recois

dans un lettre 2 ducats 4

le 17 du mois decembre 2 ducats

dans un lettre 4 16

le 25 janviers 2 ducats

dans un lettre 6 4

le 13 fevriers venue un pistole

de 16 8

le 10 mars venue un velle

pistole de 16 8

le 14 mars venue 16 eus

angl de brabant pour faire

mon 2 l'angl 40 8

16 8 36 7

40 8 4 1



28

Memoire

de la part ayeu

du quadrille

de puis le 14 octobre

1753

je perds le 29 octobre 5 escalins  
et demi

le 10 janvier perdu 5 escalins

le 15 janvier perdu 3. et demi

le 20 janvier perdu 4 escalins

le 24 janvier perdu 5 escalins

le 29 janvier perdu 2 escalins

le 31 janvier perdu 4 escalins

le 5 février perdu 1 escalins

le 10 février perdu 2 escalins et demi

le 10 février perdu 2 escalins

le 24 et 26 perdu 10 escalins et demi

Compte et de compte avec

Pierre gillet le 13 mai 1753

le mardi 22<sup>e</sup> 22<sup>e</sup> 29

jean francois Comtois

13 15 bote d'acier

Compte et de compte avec

Nicolas Joseph Berhet pour

toute la journée de compte

son chapeau jusqu'en 22

juin 1820 il lui revient 36

Compte et de compte

avec pierre D'Amor maître

Maison le 25 8 127 jours

a 19 les ouvrier mason et lui

20 Solo fait la somme

de 104 francs quil a leue

le 25 8 1815 pardunent

M. mason



Memoire  
de la gague

Le 14tobre six escalins  
 Le 20tobre un escalin  
 Le 10janvier un escalin  
 Le 3janvier 9 escalins  
 Le 6janvier 8  
 Le 16janvier 14 esc. et demi  
 Le 22janvier gagné 7 escalins  
 Le 17janvier gagné un escalin  
 Le 27janvier un escalin  
 Le 2fevrier gagné 2 escalins  
 Le 8fevrier gagné 3 sols et demi  
 Le 17fevrier gagné 1 escalin et demi  
 Le 22fevrier gagné 1 escalin  
 Le 14 et 17 gagné 8 escalins

O. M. N. L. O.

ad

M. J. O. R. M.

set

g. e. r. i. e. n.

Almen die nobis qui  
 Les Mafon ont fini le  
 Mardi avant la fête  
 de kabaye 3 semaine après  
 il ont recommencé le  
 18 8 bu la Maitre  
 Commencé le matin par  
 les Mafcau avec un jour  
 et Osta,  
 et le samedi l'autre mason  
 on fini de bonne heure plus



32 je soussigné Dulac avoir  
 reçu trente francs de et de  
 de Solenne par le voyage  
 d'un placage de deux  
 chambre à raison de  
 22 francs et le reste par  
 d'autre ouvrage on lui rendra  
 le reste fort au bas let  
 le 21. Febr 1815

pièce de mon  
 Compté et de Compté pr  
 le tout des ouvrages jusqu'à  
 aujourd'hui le 9 8bre 1819  
 avec pour de mon il reste  
 d'ouvrage de trente sept francs  
 68 francs de l'ouvrage & de  
 placage et il faut qu'il arrive en  
 pour acheter de page avec 516

Memorie <sup>28</sup> 33  
<sup>24</sup>  
 de mon perue par  
 en commençant  
 mes accommodations

le 22 Octobre 1754  
 2 jours 1754 3 3  
 27 27  
 2

pour une bourse 9 — 3-2  
 pour un livre de poudre 10-3-

pour un ruban 1-1-  
 Compté et de compté avec

Nicolas Collart pr toute  
 les ouvrages et y joindre de

Saul et potons d'argent pr  
 43 francs qu'il a reçu

le 24 juillet 1816 je dis  
 4 francs que je le dois N. Collart  
 qu'il a reçu en oust 1816.



A la Bourse de Charles  
Lanner Pierre Dumond  
a obtenu

1<sup>o</sup> 2<sup>e</sup> 98 francs

2<sup>o</sup> 21 s.

59 50.

5 95

60

60.

Total 66 = 65

Cette somme paie le 7. Aout 1815

Debut le 25. 2<sup>e</sup> 1815.

Pour notre

Hubert  
Dore



36 10<sup>s</sup>  
4  
31 10

34  
de  
lan  
le  
nicot  
toat  
tuag  
pne  
te  
Ba  
fo  
qu

35  
des  
boijoz  
npi  
annus  
ma  
est  
e  
t  
ele  
ar  
ere  
a  
gul  
228



34e Nicolas Collard a été payé  
de toute ses journées de  
lan 1816 le premier avril 1817  
le 30e de Nicolas 1819  
Nicolas Collard a été payé de  
tout le gardage de mouton et  
tuage pr lan 1818 et 1819  
pour 9 franc et 6

le jour St Etienne 1823 le port  
Baptelome a été pour garder les  
porcs au bois 141 66 na écar  
que 10 pour un bachelé navette

Après Compté juste avec 35  
Pierre Dumont pour tout des  
carrages tent de batages boya  
et carrages de moutons ainsi  
que pour la soupe de l'annua  
dont j'étois Coton quilma  
Redon, qui étoit du y avait  
1815 je n'ai plus rien de  
ce chef a lui répéter il  
lui revient il lui revient  
2 franc 5 quil a reçu le  
18 janvier 1821 fait au  
Château du Chatel  
Pierre Duvallet Soleuvre  
Compté et décompté avec Pierre  
Dumont mason le 8 janvier  
il lui revient cinq franc quil  
a reçu le 8 janvier 1828 1828  
Pierre Duvallet



36 Compté avec les vive  
 heurs le 27 juillet 1816  
 il ont été 37 francs en outre  
 le épicerie ont été 18 f  
 les gâteaux et piquet 24  
 Donnée à buff. pour pr  
 les faubourgs 10 f  
 Compté avec les vive 35  
 heurs il a reçu le  
 jour de la partecotte 14 f  
 pr 7 j et demi d'ouvrage et  
 4 bott. d'osier 10 francs l'est  
 1 franc et 1 bon sol  
 Francois Courtois fils à travail  
 pr 18 f 10 c par quoi il a reçu  
 16 franc le 8 juin pr lui le doit  
 7 juin

37 Mémoire  
 général de tout ce que je  
 dépense à Louvain  
 depuis le 25 octobre  
 1752.  
 Ce que j'ai donné à  
 Balbec  
 1 Couronne pr l'abbé 1 e  
 encore une pr 1  
 encore 3  
 à la Foir 3  
 encore à la fête 3 20 f  
 encore B 4  
 Depuis que je suis à Louvain 3 e 5 f  
 A pr la tail 5 f  
 le 24 d'ail de Noël 5 f



337 Suite de balbeur  
 bichet de grain — 3 bichets  
 fait les ouvrages de  
 la beure grande  
 4 livre a 4 + fait 22 +

Compte et De Compte  
 avec Jacques balbeur pr  
 toutes les journées pour lui  
 et son cheval ainsi que  
 pr le orameil. Combien  
 corde bois pr 2 x 10 test  
 pr sa charrette et tombau.  
 que pr tout les ouvrages qui  
 fait 220 f qui j'ai leue le  
 8 janvier 1816  
 Jean Jacques Balbeur

Liste de livres  
 que je achete iij a Louvain.

opera vuldeni	10	10	0
nooit opera	8	3	2
voet 2 boui	14	14	0
puffendorp de droit natat	9	13	0
livres ad inst.	3	10	0
select g.	1	5	2
4 tract.	1	15	0
huberus proleat. bis.	17	0	0
Wallensis ad decret	3	10	0
Veneroni grammat.	2	12	2
grotius de jure bel.	2	7	0
colaste palmet	1	10	0
donelli	1	6	2
corpus j.c. recorde equil.			
Bibliothèque chorie	4	17	2
huberi historia	1	7	2



40

AMME

Leur d'au

Mes

BB

BB

Colac

BB

19 bre 1753. jusqu'<sup>41</sup>  
au premier septembre  
1757 —

jusque au 19 fevrie  
10 florins  
jusque au 19 may 10

jusque au dix neuf  
d'avril 10 florins

	70
18 florins	70
	20
	9
	<hr/>
	219



26

42	36-6-1	
	19-3-1	
	6-3-1	36-6-2
	14-3-1	36-6-2
	19-3-1	36-6-2
	19-3-1	
	14-3-1	11 4 19 2
	19-3-1	29 4 3 2
	19-3-1	
	19-3-1	81 3 3 0
	19-3-1	
	19-3-1	
	19-3-1	
	36-6-2	
	36-6-2	
	36-6-2	
	36-6-2	
	36-6-2	
	36-6-2	
	204 50	
	229 18 3	
	219 8 3 3	



43

Memoires de ce  
 que je paye a Louvain  
 tant pour la pension, vin,  
 perruquier, tailleur, porteur  
 des theses, blanchisserie et  
 cent autres choses semblables  
 comme est a voir par les  
 quittances.

32 et trois florins  
 onze sols 2 deniers

15
15
30
30
30
30
30
30
30
15
15
24 0

6 d'Oct Cimmil





44

7-12-1
30-10-2
30-10-2
30-10-2
30-10-2
30-10-2
60-20-4
60-20-4
60-20-4
60-20-4
60-20-4
60-20-4
60-20-4
30-10-2
90-20-4
60-20-4

517 . 14 . 1  
 1-0 1

5 pieux Le bobot Roger 45  
 froment III

seigle IIII  
 avoine IIII

crisot IIII

fais IIII

fais IIII

fais IIII

28 IIII

4 IIII

pris-

un 4

5 jours 4

3 fran 6

1 4

4 La babette a bien travaillé.  
 Les sources sont pleines le 12 juin 1817

a recue 5 franc  
 pr 5 jours d'ouvrage  
 et 6 pr 3 jours et  
 fait 8 pieux et  
 un bon sol  
 qui est sur cest  
 un franc moins  
 un bon sol  
 qu'il redoit



46

423	123
240 —	20
<u>223</u>	<u>143</u>

15 — 51  
15 — 51  
15 — 51  
15 — 51

M.B. cela fait toujours. pus de Luxembourg  
1.67.

~~1111~~

brabant. f... 48.

au lieu Adams...	329 — 9
au perruquier .....	020 ... 0
voiage .....	030 ... 0
vin .....	010 ... 0
fauteille .....	007 ... 0
barbiel .....	007 ... 0

brabant

luxemb.

entre cela a m. heurling f. 205-5-2

en argent brabant. fait f. 1

4.26 .12.

en arg. de luxemb.

205 — 5 — 2

16 — 2 — 0

3 2



30-10-2	
50-10-2	
50-10-2	
30-10-2	5
30-10-2	21 13 2
30-10-2	8
30-10-2	
30-10-2	
30-10-2	
30-10-2	
30-10-2	

425	6	0	6
24	9		
24	9		
24	9	14	13
24	9		13
24	9		13
24	9		13
24	9		13
24	9		13
124			75

brabant  
 florins 386 6 0  
 font luxemb. eus. 144  
 344  
 florins brabant 57  
 366  
 423

argent de luxemb. eus  
 144  
 12  
 11  
 167  
 81  
 248



50 J. C. 1. 2.

arlon...	0	—	2	—	2	—	4
marbel	1	—	0	—	3	—	0
veumont	0	—	2	—	2	—	4
marche	1	—	0	—	1	—	0
emstin	0	—	2	—	5	—	0
namur	2	—	0	—	2	—	0
brunelles	1	—	0	—	0	—	0
niolas	1	—	0	—	0	—	0
genappe	2	—	0	—	0	—	0

Compte et Decompte avec  
 Lorant la bible tant par  
 les peana que par Braine  
 et autres petites choses ainsi  
 que par la prairie je et les  
 deux derniers peana a 5 sols  
 je lui reste le double de  
 15 f 10 fait le 27 août 1816

1 pean

un pean

une pean

un pean

écrit 10 franc sur 5 peano  
 a 3 piéces et 3 qui fait 13  
 franc le tout Compte  
 avec Lorant la bible



Memoire de ma chere  
femme

Le 9<sup>e</sup> du mois jui je fait un  
accord avec elle a quatre  
paralins par moi en lui  
donnant onze chemises, 13  
collets a lavez 2 mouchoirs  
Le 16<sup>e</sup> dit venue une chemise  
deux collets.

Le 19 dit je venue le tout. je dis  
dix chemises onze collets 2  
mouchoirs

Le 21 jui je lui ai donne huit  
chemises sept collets.

Le 30 dit je venue le tout

Le 30 dit je venue le tout  
a elle. Je lui donne  
7 francs a la piece

C	—	5	—	L	—	27	53
3	—	0	—	0	—	20	
0	—	3	—	1	—	47	
0	—	1	—	0	—	33	
2	—	2	—	0	—	39	
0	—	1	—	3	—		
0	—	2	—	0	—		

Le 3<sup>e</sup> du mois jui je fait un  
accord avec elle a quatre  
paralins par moi en lui  
donnant onze chemises, 13  
collets a lavez 2 mouchoirs  
Le 16<sup>e</sup> dit venue une chemise  
deux collets.  
Le 19 dit je venue le tout. je dis  
dix chemises onze collets 2  
mouchoirs  
Le 21 jui je lui ai donne huit  
chemises sept collets.  
Le 30 dit je venue le tout  
a elle. Je lui donne  
7 francs a la piece

Le 3<sup>e</sup> du mois jui je fait un  
accord avec elle a quatre  
paralins par moi en lui  
donnant onze chemises, 13  
collets a lavez 2 mouchoirs  
Le 16<sup>e</sup> dit venue une chemise  
deux collets.  
Le 19 dit je venue le tout. je dis  
dix chemises onze collets 2  
mouchoirs  
Le 21 jui je lui ai donne huit  
chemises sept collets.  
Le 30 dit je venue le tout  
a elle. Je lui donne  
7 francs a la piece

Le 3<sup>e</sup> du mois jui je fait un  
accord avec elle a quatre  
paralins par moi en lui  
donnant onze chemises, 13  
collets a lavez 2 mouchoirs  
Le 16<sup>e</sup> dit venue une chemise  
deux collets.  
Le 19 dit je venue le tout. je dis  
dix chemises onze collets 2  
mouchoirs  
Le 21 jui je lui ai donne huit  
chemises sept collets.  
Le 30 dit je venue le tout  
a elle. Je lui donne  
7 francs a la piece



54 Compte et de compte. aura l'ont  
 La balle le 26. de mai de juillet  
 1823 test p<sup>r</sup> les 7 franc. que je  
 lui devais que p<sup>r</sup> un Collier de  
 6 franc 11 franc pour Cuire blanc  
 Chien de 1818 les Copains de fleurs  
 il me doit 36 franc pour 4 Col  
 a 36 f je lui devais 36 f  
 nous sommes quittes  
 le 26 juillet  
 1823 57-6

435-12

247-10  
 25

60-	247-10-
247-10	15-15-
57-6	53-15-
164-16	39-14
169-3	109 2
353-19	

55  
 Mémoire pour  
 Ca de p<sup>r</sup>sent A frais des  
 mes Liences.

1. pour tanger. 19 p<sup>r</sup>ent. 15 bl<sup>s</sup> — f 3-1  
 2 pour edouard — — — — 53-15-0  
 3 item pour la venue — — — 23-6-0  
 4 pour beaux ling — — — — 34-0-0  
 5 voyage — — — — 169-3-0  
 6 petit droit — — — — 24-0-0  
 7 pour quier — — — — 39-12-0  
 8 pour les petits de l'été enroulé — 47-10-0  
 9 pour les petits de l'été enroulé — 25-14-0

44-1-2-0

3-7-0	24-0
1-4-0	7-0
2-4-0	2-16
1-7-0	37-26
3-6-0	
13-4-0	

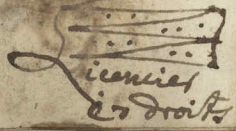


56 Le Sr Charles Vaniers Domicilié  
 Fermier à Guirsaix a vendu à  
 M<sup>me</sup> de Solenne 1100<sup>th</sup> foins  
 pour vingt quatre francs. J<sup>th</sup>  
 pour 4 Cordes de Bois — 28-0  
 pour Desseaux et autres effets au  
 dessein des Curies — 9-0  
 pour la Chaine Dupont — 30-0  
 Le petit menager — 0-0  
 plus, Une fuselle pour — 1-50

Soit 92-50  
 Donné au Châtellet huit pour note  
 le 6<sup>e</sup> Clout 18<sup>th</sup> / Charles Vaniers  
 De Solenne

Le 12 jui<sup>l</sup>et mil septcent<sup>57</sup>  
 cinquante six je me suis parti de  
 Louvain ou je fais mes liasses  
 et droits. ce même jour dits je  
 paye tous mes deptes à  
 savoir mon hôte, Mr. Henning  
 le professeur mon parrain  
 nommé Michel Willioe. ma  
 blanchisseuse, mon barbier nommé  
 Van Elderen. Aubert le porteur  
 des theses. en fin je paye  
 universellement tous graces  
 à Dieu comme est l'usage  
 par quittances. en foi de  
 quoy je signe la presente.

C. M. B. de Solenne

  
 Lienies  
 et droits



58

je fais suite habitation a Louvain  
depuis le 24 novembre 1752  
jusqu'au 22 juillet 1753

voilà 9 mois moins deux jours

alors derechef depuis le 12 novembre  
1753 jusqu'au 2 septembre 1754.

voilà 9 mois 22 jours

alors derechef depuis le 23 octobre  
1754 jusqu'au 16 d'août 1755

voilà 10 mois moins sept jours

alors depuis le 26 mai 1756  
jusqu'au 12 juillet 1756

fait un mois quinze jours

Summary Summarum

4 - 15 - 28 - 18  
9 - 10 ensemble  
9 - 22

Compte de hobochant 59

il a recue

en mai 1756

en suite

et puis

le 15 août

et puis

après le log

le 9 ybo la

fens

Compte et de compte

avec pieu et hobochant fait par

Ses ouvrages qu'elle de la fin

Son voyage a l'indigine et

tue les 3 montons l'est 21-8 qui  
a recue les 29 ybo 16 hobochant



Compte et Decompte avec  
 pierre hobbschaite pr toute les  
 journées qui se monte a 22 jours  
 La semaine et demi qui fait  
 18 francs quil a leu le 1<sup>er</sup> a  
 1816 p. p. hobbschaite  
 le 3 janvier 1817 pagia  
 hobbschaite 1 jour d'ouvrage  
 2 crebis quil a tue et a  
 Caehon le tout 50 Sols  
 paye le 27 juillet 1817  
 52 Sols a pierre obrecht  
 pr 3 jours et demi d'ouvrage

aujourd'hui le 15 fevrier 1757 j'ai  
 engage pour domestique Jean  
 Carriy fils d'un forlier de cette  
 ville a quatre escalins par  
 mois. un habit vert un cha-  
 peau un pair de souliers.

le 10 fevrier 1757 je lui ai fait  
 faire son habit veste et  
 couette verte. comme aussi  
 son chapeau a 12 escalins  
 que j'ai prit chez m<sup>r</sup> hildt  
 le marchand.

sept onces du draps verd a  
 six escal.      deux esc. sols  
 pour la doublure      5 - 2 - - 0  
 pour le chapeau      2 - 1 - 4  
 fait 5 - 7 - 4.      1 - 4 - 0



Le 14<sup>e</sup> février 1757 j'ai lui acheté un petit bord d'argent pour son chapeau chez le dit m<sup>r</sup>. Hilt marchand.

Le 27 février je donne au dit Jean six escalins pour lui acheter un pair de souliers. le même jour je lui ai donné un ruban pour se faire une queue avec à ses cheveux.

Le 9 avril j'ai lui donné un pair des bas de la valeur de 30 sols.

Le 13 juin je lui ai donné deux paires des bas de laine à 38 sols.

Le 6 juin je lui ai fait faire un pair de souliers pour la campagne à 4 escalins.

Le 18 juin je lui ai acheté un pair de souliers à Luxembourg à six escalins.

Donné en outre le 14 décembre 1818 pour Bertrand 6 fr 2 par dévise le Compt<sup>e</sup> de Daz du mois de j<sup>u</sup>in 1818.

et Thomas a reçu 20 fr 8 et en outre le même jour 14

il a reçu 28 fr pour la voiture outre 4 francs pour la voiture.

Le même jour 1818 que Thomas a reçu. Thomas Henryson



1 Livre selon billet M: C: C:

2<sup>e</sup> billet Livre 1 0 0

3 billet Livre 0 7 0

4 billet Livre 0 5 0

5 billet Livre 0 7 0

6 billet Livre 0 5 0

7 billet Livre 1 5 0

8 Livre selon billet 0 5 0

9 billet Livre 0 7 0

10 billet Livre 0 5 0

11 sans billet Livre

de behem - - - 0 5 0

perre Martin a Livre payé

un demie mille de foing le

28 fev 1781

le petit pr garde les bache

est venu la Guille du M

Sacremet ont a Camp

5 mois le 15 9 br 1816

66  
joannes freiermuth

de wiles

joséph monst: a eu un

mille de foing

par Louis petit a eu

un mille de foing

La Belle sœur de jagu a'

eu huit cents de foing

Michet men ~~de~~ ~~un~~ ~~demie~~

mille

jill Bernard un demie

mille de foing

Donn Van Sharon

5

5

5

5

5

5

5



Bonne au Cordonner foref

le 8 ju 1815 pr la porteur

deux paires de souliers une a

a l'usage pour et et une a

8 paires pr les fin 8

Reçu a arlon portablier 8<sup>piu</sup>

Reçu pr chapeau

mon noir par line 9<sup>p</sup>

pr un Corset 7<sup>p</sup> 5<sup>s</sup>

pr un bonnet de dentelle 9 5

façon de Corset 2

etc pr Lavage bon 0 3

pr la jupe de Zuilig 17 5

Compte et de compte avec porteur

beideler pour les pages il lui

servent 5 4 8 pr qu'il a leu

le premier mai 1757. le reçu de 9<sup>piu</sup>

Bernard comes chasseur a

ainsi les quatorze escalins

pour quatre années d'intérêt

de la commune vauté de got brin

gen. ~~porteur~~ beideler a a l'usage

long pr 10 Couronne 1 pair

de soulier pr 1816

en hiver etc a leu 10<sup>piu</sup>

etc a leu les soulier

pr 9 paires page pr moi

pr fin soulier et 10 2

racomode 3 8

pr briffer 3 7

pr colle 4

pr chapeau 4

pr l'habillement a la fois 40



68  
 avant la chapelle ~~de la grotte~~ 105  
 pr mouchoir 15p  
 pr un tablier de mouslin 14  
 elle a reçu pr façon de  
 labliment 4p  
 et encore après  
 pr Mlle Brun 1816-10p  
 pr les Gros Soutier  
 elle l'a eu 9 je lui ai payé  
 j'ai donné pr elle au  
 Cordonnier 13p  
 elle a eu lors qu'elle  
 était maraine 16  
 La Couronne qu'elle a eu pr  
 ses gages par gage 12  
 le 22 mai 1817 pr elle 8p 4  
 pr chaudière baignoir 8p  
 pr chemise achetée 2p 4p  
 401, 2 page 34

Notice de ce que je  
 avançé et donné 66  
 pour gages a mon 191  
 garçon Jean Larnie 227  
 fils d'un tonnelier 113 10  
 ----- 60  
 aujourd'hui ce 15 février 66  
 1857 j'ai engagé pour 126  
 de mes tiques Jean Larnie 113  
 fils d'un tonnelier de cette 175  
 ville a quatre escaliers  
 par mois. un habit vel. 115  
 un chapeau bordé une 66  
 paire de souliers et 25  
 j'ajoutois au même engagement 3  
 que si il fevoit des semées  
 en brave, je lui don. 242 3  
 quel que petites gratifications  
 au surplus de ses gages cependant  
 tout a mon gré c'est a discretion



70  
Ce que Madeleine a acheté a  
l'école elle est arrivée le 5 ju  
1815

1 <sup>o</sup>	a arlon	4	pi
2 <sup>o</sup>		2	
3 <sup>o</sup>	pr un Cora	5	
4 <sup>o</sup>	pr son frere	11	6
5 <sup>o</sup>	pr pendant d'oreil	11	6
6 <sup>o</sup>	pr mouchoir	15	
7 <sup>o</sup>	pr un sablier	19	
8 <sup>o</sup>	pr un maselin	6	5
9 <sup>o</sup>	pr mouchoir	6	
10 <sup>o</sup>	pr deux jupes de drogin d'azur	37	pi
	je dis 37 pi et	16	
	16 Centime		

Sainte de la Savante lire  
pr un Mouchoir patiste 10 5  
pr un Corset d'ap 13 5  
elle reçue lorsqu'elle étoit  
a la fête 1815 10  
fason da Corset 2  
pr Monsieur de borden 6  
a brise fason 7  
pr elle Brue 10  
pr son tier 7  
un Mouchoir chelemar 7  
pr toile de chemise 301  
le chapeau et son pue 10  
dors quelle est allé  
a la fête chez elle  
1816 36  
pr chez elle par gorge 23  
pr le filage de la lince 15  
pr tricot les bas 14



72. Note line

le tablier de la lise. 10<sup>p</sup>

pr le Manoir Conton 10

pr son per lors qu'il étoit  
à l'instel 20

lors qu'il étoit ici 30

pr Soalier le 20 juillet 8<sup>p</sup>

pr la piece de Calandre  
chez Heclair 14 aune 28<sup>p</sup>

le 30 juillet 1817 pr Coffre 10<sup>p</sup>

le 3 aout 1817 pr le  
bathme chez bise Jean 4<sup>p</sup> 5

pr le medecin St Cordonne 2<sup>p</sup>

pr le cordonne et la Colonne  
pr un petit abit 6<sup>p</sup> 4

Lorsqu'elle est allée à la  
fete chez 181) une Corone 7 p  
Maurice 11<sup>p</sup>

Registre ou  
notice aux requêtes  
commandement de l'est  
présenté à ce conseil

So. le 6 mars 1756. j'ai donné  
requête pour sire Jean  
blasius curé de machumb  
contre les <sup>200</sup> communs habitants  
du dit lieu

fait. flor. sols  
pour arrhes. 2 — 0.  
pour la requête. 0 — 14.  
pour l'expédition d'icelle. 12



74

noire de ce que  
je recois a compte

le 12 mars 1814. le sieur  
mily de grevenmacher m'a  
envoyé une piece a couture  
au nom du curé de  
marchemont le 10 mars 1817

le 7 août donné a Catherine  
pouchon 11 5

le jour qu'il a pris les  
cochons 1 12

le 31 août 5

le 26 août pris les cochons 1 8

pour acheter les cochons 8

et 8 pour acouturer les petit  
qu'il a reçu le 2 mars 1818  
il a reçu pour la gîte 2 1/2

Toune Debutin de Differdange  
est venu le 26 mars 1816.

il est retourné

il a reçu 15 f

d la foire par 1817 10

a l'instre 7

pour le tailleur 2

pour la foire croist 20

bris for a donné

pour toune 2 f

lors qu'il est allé a

Differdange il a reçu

Cinq Couronnes qui font 29 f

payé le 26 août 1817

24 f 20 f 85

5 pieux pour la fane



76 le porcher <sup>1818</sup> a reçu les 10 f  
 pr chercher les Cochons  
 il a eu en outre. Le on  
 son petit pr le petit  
 Cochons pr la foire 3 f  
 il a reçu le 27 8<sup>me</sup> 5 f  
 il a reçu 7 pieux etc

Compte et Devis de  
 batiste Courtois herdière des  
 Cochons tout est fini pr la  
 1818 tang pr la semaine  
 pour le gardage de Cochons  
 et les veaux chueh pr la  
 1818  
 il aura 12 francs pr les  
 charreaux 1819. il a reçu 6 f  
 et il a reçu pr la foire 5 franc  
 voyez p 111

La seigneurie <sup>77</sup>  
 de Hollenfeltz et  
 raison des trois feux  
 un qu'on a un homme  
 ling.

Hollenfeltz avec olm — i  
 greisch un — i  
 briffingen, boukingen et  
 boukingen — i

Le charon a reçu par

les ouvrages  
 une fois 5 f

la femme — 1

la femme — 5

le jour de la foire 5

le jour de la foire 5



7<sup>e</sup> le 9<sup>e</sup> de Vbre 1762

Donnée à Berbourg 19.  
chemises à Blanchirres  
trois paires de bats une  
paire de bats de cotons  
deux Bonet de nini

il y a 88 montons en tout  
14

74  
8<sup>e</sup> Sans appoint fait 468<sup>s</sup>

je dois à M<sup>r</sup> Brice

5 f 10<sup>s</sup> payé

il a été payé pr 5 f

na Jean pr

un d'aux payé

0 Jean de Monton et 20

Venda le troupeau de montons  
a 23 10<sup>s</sup> al 14 de rabas. ont  
a donné pour au 8 Corone de  
appoint

Reçu de Michel Bouche 144 f  
et de Clui Darlon 14 f

pr 24 montons  
a 23 f 10<sup>s</sup> paire  
qu'il ont pris aujourd'hui

18 76 18 16

le 78 be ils en ont pour  
24 montons

jei Reçu du Buehe  
Lambert André 14 f

Lambert André a  
payé pr 13 montons 152 15

Reçu de la part de  
M<sup>r</sup> Michel de Compté 150



80 Compté et De Compté pr les moines  
avec Jean Louis Miller et la  
le Memoir que je lui disoit  
le 5 janvier 1817 que tout  
est acquité pr les et pour  
Lautre fait le 5 janvier  
au chateau de chatelet  
Paris 1819

Jean Louis Miller

le petit avait recue

bodran

le pour pp  
daron

2 10  
3

franc sans appoint  
à la femme

jean Louis Miller ma petite  
Septante franc le 18 mars  
1820 payé

le 19 juillet 1821  
Miller ma petite  
60 franc  
5  
4  
3  
2 6  
total 16 6

81 payé les journées entières  
le 15 août 1816  
après Compté fait avec  
la femme bodran le 15 juil 1816  
pr tout des ouvrages et 5 mois  
du petit à 2 franc le jour  
il reste 4 mois à payer que  
la Mere a recue la pue Compté  
et la quille avait recue d'avance  
21 Par quille a recue 16 f.  
6 f. Reste 4 franc 14 quille  
a recue le 30 juin 1817 le  
petit est venu le 14 juin 1816  
il a été achete de payer pr  
cette année 1816 et a recue  
l'année 1817 le 14 juin  
je lui ai donné avant le 14 juillet  
à la mere 3 franc pr le mois  
du fils pour bodran 3 franc  
et 2 franc à la mere pour  
Haci 26



82  
page 1

1<sup>er</sup> paiement on a compté 20 Louis

2<sup>e</sup> acompte 28

3<sup>e</sup> le 1<sup>er</sup> avril 1800 25 Louis

qui fait ensemble 73 14<sup>tt</sup> 73

en outre 19<sup>tt</sup> 14<sup>tt</sup> 90 14<sup>tt</sup> 73

73<sup>tt</sup> le quel ont été

debeurs de l'acquit objet

come il est avoir par son dit

un Louis 18<sup>tt</sup> 73<sup>tt</sup> le 1<sup>er</sup> de Mars

de Calcut qui restera son

profit

83  
Cail fait avec Jacques Stepan

Mme Eliabille Stepan le 9<sup>tt</sup> 1800

an 10

L'annonce 240

L'annonce 260

an Treize 360

an quatorze 360

an quinze 480

an seize 480

an dix sept 2180

qui ont été Compté le 2 avril

1810 avec M. Stepan et son

mari les Canon de la messe

la somme de 2180<sup>tt</sup> qui fait

90 Louis 20<sup>tt</sup> qui ont été Compté

et arrêté le 1<sup>er</sup> jour d'Avril



84 Suite hertien de la page 68  
 donné lors que j'étais à l'instar  
 à La Dune 10 pie  
 prêt à la lise de foye 30 pie  
 et pr la jape aussi  
 a la même lise de toile 12 p  
 dans une de toile a 9 12 p  
 l'anne fait 3 p  
 pour tindre la jape 8 p  
 les jours que babet  
 a été a La place lors  
 quelle étoit la linstar 7 4  
 le 17 aoust pr babet 2 p  
 son abrit de laine  
 façon avec lebit 6 f 10  
 le tablier a dactille 7 f 10  
 La Croix dore 2 10  
 le four et mai 20 f  
 suite de la hertien  
 page 66

85  
 Les jours que j'étais a hertien  
 ici

le mercredi 29 janvier	11
le jeudi 30 janvier	12
Vendredi 31 janvier	13
le Samedi 1 février	14
Lundi 2 février	15
Mardi 3 février	16
mercredi 4 février	17
jeudi 5 février	18
Vendredi 6 février	19
Samedi 7 février	20
Lundi 10 février	21
Mardi 11 février	22



~~pour toute chemise~~  
 façon a la Bretonne 3 f  
 a la foire en oct 1818 12 5  
 a selon le 3 7 br 1818 1 f  
 pr Cair.  
 pour quel est allé a  
 Linster a paque 5 f  
 Soulier elle a reçu  
 Cens que je lui devot  
 une autre paire 4 f  
 pr l'athem 1 f  
 pour tindre 5 anne 2 15  
 pr jape 1 f 15  
 pr façon 1 f  
 pr M. Brun 1 f  
 pr chercher les Cocho.

Colas Colart Jean Sandredij 87

il a reçu par le chine 3 p  
 le jour de la foire 9 f  
 il a été berge 71  
 jours a 5 bon S  
 il a reçu 36 f  
 le 21 Novembre 1816  
 Doné a la fille 1 f  
 le 25 juin donne a  
 Remper 10 f  
 les terres de pomes de  
 terres 1816 et 1817 et  
 Laboure 1817



88 Compt. & Decompte le 20  
juillet 1817 avec les Marchant  
pere et fils Norrmé Tomas  
Kempen et Berthant  
Kempen pour tous les ouvrages  
qu'il m'en fait jusqu'à  
jourd'hui qui montoit à la  
Somme de Cingent et un franc  
Douze Sols Don Tomas Kempen  
a tout Recu. tant par arg.  
les 36 qu'il avoient Recu d'avance  
ensemble et 7 franc  
Douze Sols que Tomas pere  
vient de recevoir Berthant  
laisse 7 franc 12 pour

un demi jour d'inter. qu'il a 8.9  
en a 18 franc il Redois 12  
franc avec 1 f 12 Sols qu'il  
a fait au chateau de chastellet  
le 20 juillet 1817 dont il ont  
signé tout deux et fait Thomas  
a en outre Recu 5 franc pour  
la corde 2 loupes da quelle  
j'avois fourni le pier et ferre  
pour agut le jour  
et ax ci Dessus

Thomas Kempen

B. Kempen renvoyé à  
page 102

Tomas Kempen a Recu 3 f  
pour la foire en mai 1818  
et Berthant a Recu 6 f.



9<sup>o</sup> Suite de la paye 81  
le 21 juillet 1817 donné a la  
femme baudouin 2 f  
a son mari le 28 juillet  
1817 donné 5 f  
Donné a bodin 2 15

Compte d'appointement avec  
Joseph Bodin charon tant  
par 7 mois que par son fils  
Pierre que par son mémoire  
produit le 8 janvier 1818 fait  
dont il m'a été déboursé de  
3 francs 13<sup>o</sup> fait au chateau  
de chatelet le 8 janvier 1818  
Joseph Baudouin

Donné a sa femme bodin pour 9<sup>o</sup>  
pièce le 4 aoust 3 f  
le 16 aoust donné a la même 3 f  
23 aoust 1817 donné a  
la femme bodin 1 14  
elle a tenu par la foire 10 f  
elle a tenu par la fête  
de habage 4 f  
Donné a la femme bodin 2 10  
Donné après Noël 2 f  

---

1818  
Donné a la femme bodin 11 f  
le 21 février  
le 2 Mars donné a la même 3 f  
Donné par le domestique 10 f  
Donné 1 f  
Donné Sept pièces par la  
charne 7 mai



9<sup>e</sup> le Louis Jean a été payé de tout  
ses ouvrages a 16 Sols par jour il  
a reçu par 12 jours 192 Sols le  
18 8<sup>bre</sup> 1817

Louis Jean a reçu le 23 par  
12 jours d'ouvrages 9 francs  
a 15 par jour

Bertran L'empen a un Cocher  
pour 6 f 10 5 Sings. de  
qui n'est pas Compté et  
10 franc que je lui ai  
donné le 17 x<sup>bre</sup> 1818

le pore a Compté pour la feuille  
de Compté

Thomas a reçu 3 Couronnes Sans  
appoint et a la foire en mai 3 franc  
a la foire de Bertran

donné a la Babette loge 5 f 93  
de sus 12 jours d'ouvrage au Creabin.  
le mercredi 14 8<sup>bre</sup> 1817 creon 3 jours  
de travail jusqu'au 18 8<sup>bre</sup> dimanche  
le 28 8<sup>bre</sup> 1817 la Babette a  
travaillé de puis la moisson  
22 jours et demi qu'il lui faut  
3 1/2 qu'il a reçu a l'ours  
et Decompte le quart de jour.  
Je Creon bive a une Couronne  
le jour quart de jour et 3 piers  
et demi le labour après de  
on fait elle a reçu et a été  
entièrement payé le 28 8<sup>bre</sup> 1817  
la Meme 44 jours 5 et demi  
qu'elle a reçu après avoir  
deduit 3 f 14 que je lui avais  
payé de la 8<sup>bre</sup> 8<sup>bre</sup> qu'elle  
a reçu le 19 février 1818



94 Le 28 9 br 1816 Compte et  
decompte avec Jean Baptiste pr 58  
jours d'ouvrage qu'il a reçu 43 jours  
a 10<sup>ls</sup> et 15 jn 15 Sans compter  
aujourd'hui qu'il a travaillé  
le 14 x br 1817 page Jean Baptiste  
pr quatre jours d'ouvrages a 12  
par jours  
le même a travaillé 15 jour  
en comptant le 6 janvier  
jours qu'il a reçu l'argent  
qui se montait a 9<sup>fr</sup> et  
prêté 3 franc  
a Marbach — pr <sup>10</sup> <sup>25</sup> <sup>5</sup>  
pr les Coteaux 2 10 pr le 2 10

le 29 avril 1818 Donné 95  
a La femme Bodrue 5<sup>fr</sup>  
elle a De bon un  
jour d'ouvrage de  
son fils pr les  
Cremoirs 18 bon sols  
Compte et decompte  
avec la femme Bodrue  
le 23 jn 1818  
elle avait reçu d'avance  
tant pour elle que pour son  
34 franc 13<sup>ls</sup> les sols son  
pour la journée de son fils  
de Cremoir et 24<sup>fr</sup> pr  
la denier année de son  
reste 10 franc 9 franc pr  
les Coteaux elle reçoit 1 franc  
sur les 34 franc qu'elle avait  
reçu et 15 franc pour la br



9<sup>e</sup> de ponce de ponce de terre  
le la bourage et le demi jour  
pr 15 franc en tout et le  
franc qui estoit fait 16 f  
et la petite loue pour  
5 franc ne reste plus que  
11 franc quelle devoit lui  
le Compte payé le 23  
juin 1818 dont pierre  
est payé de la Demi ar  
le timont quil fait rest peu  
dans le Compte  
le 23 juin meme jour le p  
a reçu d'argent sur la di  
année a faire pr 11 f 5 f  
le 23 juillet pierre

le 10 7<sup>e</sup> de la femme a. 9<sup>e</sup>  
bande a leur les coutiers  
pour 9 pice  
payé le 7 8<sup>e</sup> de 1818 le même  
de Beaudene acte Compte  
et décompte et pour le  
Compte de petit pice 1 franc  
et le quil me devoit lui  
revient après compte 4 franc  
après avoir décompte 9 pice  
pr Soulier le 7 8<sup>e</sup> de 1818  
Quelle a reçu le même jour  
un franc de trop pr pierre  
par leur pr la voiture 15 f  
et qui 13 franc qui font  
28 franc Joseph Gaudin



98  
Compte de la femme Bodine le  
20 avril 1819 14 piere pr  
le chariot et la charue de  
l'acomodage <sup>page</sup> 2 bichets a Credi  
a 3 f le bichet font 6  
elle a recu un cochon a 6 f  
Compte et decompte avec la  
femme Bodine tant pr les  
journes de petit de 33 jours  
que le quil a fait a pris  
une charue paronne 4 piere  
et les journées quil ont apiste  
le charpentier gland a 30 f  
par jours, elle a recu en  
outre le demi mois de paye  
Son fils qui est venu le  
2 Novembre fait acheter  
le 13 novembre 1820

Compte et de compte le 30 janvier  
1821 avec la femme Bodine pr les  
trois mois de piere les 2 jours  
de Jean Baptiste le fils aîné  
pr Brault et Riviere et les  
tailleurs des Montons ont été  
payé a son honneur 9 f et demi  
et le reste lui a été payé après  
avoir decompté les 3 francs qu'il  
avait eu d'avance il lui restait  
sur le Compte 7 et 3/4 quelle  
a recue le jour qu'il ne pas en outre  
elle a d'avance 10 francs sur  
2 herse quelle me feront a  
14 piere les deux en outre  
le petit a 8 piere par an  
après compte fait le 14 mars 1821  
avec la femme Bodine pour le  
et le bois de la grande charue  
a 18 f piere je ne lui reste rien  
indivisible et piere et paye le mois  
de la grande charue



100 Pierre Bodine est revenue le 8  
avril 1821 pour 9 pices par son  
la mere a l'ecue 9 pices pices  
pour l'oulier que j'ai paye au  
Cordonnier un fane la la  
mere et 2 bichets de Grains  
a 6 pices le bichet fait 5 f  
le 17 avril elle a l'ecue 6 f  
Sans appoint le 29 avril 1821  
elle a encore l'ecue 6 f sans appoint  
jai donne au marchand pour  
l'out 15 s  
2 petit Carteron de laine 10  
l'ecue 6 f sans appoint  
il a travaillé pour au petit Carteron  
une robe 97 f fran et pices pour  
4 f 10 2 f 17 s fait 29 f 7 s  
lui reste 1 franc quelle a l'ecue  
il a fait le l'ecue 11 pices

un pilot charu 2 bras 10 s 100  
charu la longe et l'écue de  
tombreau 5 pices et demi fait  
17 pices elle avait l'ecue 16 po  
1. S. lui l'ecue sur G. l'ecue  
dernier article 9 s quelle  
a l'ecue le 29 mai 1821  
Compte et décompte avec la femme  
Bodine le 14 janvier 1822 pour  
tout les ouvrages de son mari  
il lui l'ecue 25 f 6 s et de  
avait pris en grains pour 27 f 16  
reste l'ecue 2 f 10 s donne  
une ore 6 f a la même 2 bichet  
grain 2 bichets après mon l'ecue  
de l'ecue 1822 encore 2 bichets  
2 bichets une Couronne que la journal  
lui a donne 2 bichet a 4 s s. Compte  
et décompte le 7 s bichet 22 s  
Bodine présent. S. pour l'ecue et le  
au se l'ecue au l'ecue et me l'ecue 8 s



102 envoi de la forge 87 De Ker  
en marshall 1821

2 bichets De la Seconde qualité  
2 bichets De la même 45  
2 bichets De la même 45  
2 bichets De la même qualité 45  
2 bichets la même qualité 45  
2 bichets 45  
2 bichets 45  
2 bichets 49  
2 bichets 49  
2 bichets 49  
2 bichets 49  
2 bichets 49  
3 bichets 49

l'année 1822

2 bichets  
2 bichets  
2 bichet beau  
2 bichets  
2 bichets beau a 34  
2 bichet beau 36  
2 bichet  
2 bichets a la foire

en argent a son feu 1 l 103  
a sa fille 10 10 f  
a sa fille 1 l 3

121/12 après avoir décompté  
le grain de 1821 avoir donné  
le 25 mars encore 20 f  
le 30 août avoir donné a son feu 10 f  
a sa fille pour de foire 31<sup>ant</sup> 3 f  
lui avoir donné 5 f

pour apier 2 f  
encre a sa fille 2 f  
le 9 juin 1823

2 bichets a sa fille  
2 bichet a sa fille  
2 bichet  
2 bichet dont un froment  
2 bichets lors qu'on est allé a  
apier avoir 4 f  
le 31<sup>ant</sup> 1822 envoi p. 151  
1822 avoir pour fauche l'avoine 5 f



104  
 Acquisition de pieu de terre  
 2 pieu de la femme odrian  
 2 pieu de Jean hont  
 1 pieu une ala haase de blon  
 1 pieu de Mathias Dobekera  
 2 pieu de hont  
 2 pieu de la haase chon  
 1 pieu de pantaleon hansen  
 2 pieu de la haase tora

105  
 29 juillet 1809 acte de Jean Mathias  
 1 pieu de terre pour frais 160 —  
 du 20 7 br 1809 acte de Jean 12 — 20  
 pieu de terre de terre pour 140 —  
 frais et couts de terre 11 — 28  
 15 br 1809 acte de hont  
 1 pieu pour — 74 — 60  
 frais et couts de terre 8 — 60  
 vis de obligation de Jean  
 pour 258 —  
 frais et couts 11 — 28



106 comp<sup>té</sup> le 25 mars 1823 avec  
herdier Des cochons il a reçu  
en argent 3 f et deux  
bichet grain a 38 et enrou.  
2 bichet froment a 49<sup>s</sup>

il a reçu 2 bichets a 51<sup>s</sup> 5<sup>s</sup>  
Son fils 5 f a la fin  
et pour le jour qu'il est le bichet  
partie 2 bichet a 51<sup>s</sup> 8<sup>s</sup>

Compté et décompté avec aude  
Bartolome par la jette du 25  
mars et celle de la St Jean  
lent par le ouvrage de la fille  
quel de Joseph Son fils et de  
petit 4 jours garder les biches

il me redoit 9<sup>s</sup> 27 juin 1823  
il a reçu 2 bichets le même jour  
de Joseph par le 25 juillet deux bichet  
que sa fille a reçu a donat 5 f restes  
1 f 8 qui redoit Compté le 13 4<sup>bre</sup> 1822  
avec Bartolome par la jette et me lui  
donne 1 f 24 et demi a pour Compté le 13 4<sup>bre</sup> 1822  
et lui a reçu

le 28 juillet 1818 106

Compté et décompté avec  
avec Joseph pour tout ses ouvrages  
jusqua le jour d'hui qui se  
monte a 116 franc 10<sup>s</sup>

Sur quoi il a eu en 1816

une piece de terre pour  
des Cronbire pour 18 f  
et labouage 3 f 10

1817 un demi jour pour  
15 franc, une piece  
pour 30 f qui fait 66 f

10 et un Louis d'or 2 f



55<sup>e</sup> qui fait 90 fr  
 1<sup>er</sup> je lui reste le don  
 de 26 f 9 et de  
 4 Cent d'ardoise qui  
 me doit pour lui avoir  
 presté fait au retour  
 de chatelet d'atte. Si  
 de las 50<sup>e</sup> pierrard  
 il a leme & Courone pa  
 la femme et 3 Comore  
 le 25 aout 7<sup>e</sup> frange  
 reste 2 f 8  
 donne au location le 22 7<sup>e</sup>  
 1818 les 2 frange 6

donne au location le 12<sup>e</sup>  
 xbre 1818 12 frange pour la  
 tour 1 jour et demi d'ouvrage  
 il a travaillé un jour et demi  
 a deus en otou lui et son  
 ouvrier a 4 piece le jour le  
 rest pas paye il devoit 2  
 Cochons a 7 frange chacun  
 la piece de Crombire de  
 haut de farier de 1818  
 et deus bichets de grain  
 que Michel lui a livré  
 le 5 février 1819  
 compte et de compte avec Joseph  
 Pierrard le 20 janvier 1820 je  
 lui reste le payable 3 f 50 qui  
 a leme Joseph Pierrard



110 3 Soms de Cloat de Coloute  
2 Dardoise, 1 De latte  
fait 36 mil Cloats

fait 74 f Bonne pr les Cloats  
75 Reu 3 franc

la ~~la~~ ~~la~~ ~~la~~ grain  
2 Soms de Cloat Dardoise  
+ par après a 35 le mil fait  
42 f et 3 de l'autre fait  
+ 11 f 5 en tout  
il a reçu le avril 1 bichets  
a la foire d'ailon il a reçu

30 franc

il en a reçu 10 f  
une voiture de fagot pr 5 f  
une douzaine de coqs  
il a reçu une Couronne

la Vauxvil de la foire il a reçu  
une Couronne sans appoint  
et 2 honage a 2 f 1820  
page 114

le perdier de cochon a reçu 121  
la gite de la Sttemi qui  
Ses monte a 5 S par Cochons  
il y en avait 15 Cochons qu'il a  
reçu 7 pièces et demi 1819

a Noël pr 14 cochons a 6 f  
il a reçu 84 f  
il a reçu un bichet de grain  
a Noël le 8 avril 2 Couronne

1820 le perdier a eu encore  
un bichet de grain  
la parissienne de fils fouche 2 f  
qui monte a 3 f Compté avec la fille  
de la parissienne le 29 oct 1823 pr  
le bœuf et ses journaux avec celle de  
28 et la livret de bœuf qu'il a  
reçu le même jour lui venant  
3 le 13 Novembre Compté  
et descompté avec la parissienne pr le  
bœuf et ses journaux de pom de terre  
reste 1 et demi et 2 f bœuf qu'il a  
a reçu 139 f 1823



192 la fille Marie  
 et demi froment  
 froment la bu  
 le petit a 96  
 elle la veu le 2  
 le 28 juillet  
 2 bœuf Cremon  
 boeur ensemble  
 4 et demi a  
 la fanchoge  
 la fille Kempe  
 1 bœuf et demi  
 un demi singe  
 le 12 août la veu

2 bœuf froment a 46 arbes  
 1 demi petit a 16 arbes  
 le 25 août 2 bœufs petit le 16  
 et demi froment 46 le bœuf  
 31 août la fille a 2 f  
 Vendredi 10 le la fille 2 et demi  
 mercredi 15 la fille a veu 2 et demi  
 la fanchoge a veu le 39 et 21 don

Mathewe morley

Ordij

Breune Louis

maurise pierre

Bertron

|||||

|||||

||

|||||

|||||

le 30 juin 1824

toutes les jours de fanchoge  
 paye la fille 6 f 3  
 il a veu a bœuf  
 15 un veu bœuf  
 la fille a veu 6 f 3

le petit le 119

le 189 be a veu

8 jours apres la foire

le 32 be 1824 don a la fille

le 22 la fille Kempe

le 3 de l'an 1825 don a la

fille Kempe un Couron 50 16

6 f

5 f

4 f

4 f 10

6



192 la fille Marechal Kempen 1 bichet  
 et demi froment et un demi metellen  
 froment le bichet 46 le demi 28 3/4  
 le petit a 36 fait ensemble 85 1/4  
 elle la veuve le 27 juillet 1824  
 le 28 juillet la femme Kempen a veuve  
 2 bichet Crembire et une livre de  
 boeur ensemble 37 le veuve a 13  
 4 et demi a 12 1/2 Decembre Sur  
 le fanchage du pere  
 la fille Kempen a veuve le 9 juillet jundy  
 1 bichet et demi froment 46 le 23 fut 69  
 un demi siegle pr 16  
 le 12 aout la fille Kempen a veuve  
 2 bichet froment a 46 le bichet  
 1 demi petit a 16 fait from 92 1/2  
 le 25 aout 2 bichet de petit le den 16  
 et demi froment 48 le bichet  
 31 aout la fille a veuve 2 f pr  
 Vendredi 10 le la fille 2 1/2 den 4  
 Mercredi 15 la fille a veuve 1/2 den  
 du fanchage a veuve pr 39 et 21 Soné

toutes les ardoises sont payes 13  
 le 31 aout payes ardoises  
 le restant qui est de 15 f  
 ardoises pour chaux et  
 le veuve  
 la veuve en francs Montij a  
 veuve 46 froment a 3 f 4  
 fache le foin fache la veuve  
 6 d'avoine 4 f 1/2 et demi den  
 le 3/4 il a veuve 2 f a la fite  
 fite de Kempen le 29 8 be  
 la fille a veuve 2 bichet metellen 36  
 la fille a veuve un bichet f et un  
 de petit le 11 9 be  
 le 18 9 be elle a veuve 6 f  
 8 jours apres la fite 5 f  
 le 32 be 1824 d'avoine felle 4 f  
 le 22 la fille Kempen a veuve 4 f 10  
 le 3 de l'an 1825 donne a la  
 fille Kempen un Couron 5 f 16



1000 ardoise  
3500 ardoise  
tiers la 2+10 de la

il a reçu 25 f  
le 31 mai

il a reçu  
fromages qui pourr. a reçu

il a reçu le 12 juin 1810

2 bûches de foin a 7 pié  
le bûche il a reçu avant qu'il  
a payé moins huit sols

le 1er blanchier a reçu 18 f 10

que la madelaine a donné  
pour grain il a reçu un fromage

le 1er blanchier a reçu 4 bûches grain  
7 pié de foin de romants un

donné le 1er blanchier a  
donné 26 f 10 pié de blanchier  
il a reçu 18 francs 10 sols 8 f

Michel a reçu est Louis 115  
Louis 1818 et pr Louis 1819

il a reçu a la foire en mai 20 f  
pour le blanchier 5

pour la foire en août 16

pour le blanchier 12

pour facons de mouton 3 f

lors qu'il est allé chez lui

le 31 janvier 1819 10 f

le 31 mai a la foire 4 f 15

le 24 8 br 1819 Dimanche de la 6

Michel a reçu 76-78

est payé et a reçu 11 Louis

en or et 2 f et 12 de la d'argent

de Noël 1819 tout cela fait



Donner a l'ardoisier le  
30 mai 1820 Seule de la  
foire 25 francs en presence  
du frere Da l'acclion  
fromages qui p'urap a l'eeue.

il a recu le 12 jain 1820  
2 buhets de froment a 4 piece  
le buhet il a recu avant qu'il  
a paye moins huit sols

le 1er blontier a l'eeue 18 f 10  
que la maelaine aort donnee  
pr grain il a recu un fromage  
le 1er blontier a l'eeue 4 buhet grain  
4 piece de froment. un  
dorge. le frere blanquer a  
donne 20 f 10 pied de blontier  
il a recu 18 francs 10 f 8 f

Michel ~~seul~~ est l'eeue <sup>115</sup> pr l'eeue  
louis 1818 et pr glois 1819  
il a recu a la foire en mai 20 f  
pr l'eeue 5  
pr la foire en aout 16  
pr le blontier 12  
pr facons de maset 3 f  
lors qu'il est allé chez lui  
le 31 janvier 1819 10 f  
le 31 mai a la foire 4 f 10  
le 24 8 br 1819 Dimanche de l'eeue 6  
Michel fiche a 76-78  
ste paye et a l'eeue 11 l'eeue  
en or et 2 f et 12 f l'eeue  
de Noel 1819 tout l'eeue fait



116 Jean Wüß de barbourg a  
été loué pr lan 1820 pour  
28 Couronne l'ensuyv. le 3 ans  
il a recue 7 Couronne  
6 jours Jean Baptiste de l'Heur  
a 2 Escalin fait 12 escalin  
quil a recue le 23 avril 1820  
laatre a 4 et demie le 23 ans  
payé le 16 mai Jean Pierre  
Bernard pour toutes ses joues  
qui sont 28 a 16 quil a  
recue le 16 mai 1820  
le 6 aoust 1820 payé a  
Mathieu antoinne le jeu  
toute ses joues et donne  
un ballet de front  
a Compt.

Chaterine vain  
a été loué pour 11 Couronne au  
appoint pr lan 1820  
Chaterine de Heister a été loué  
pour une Couronne par moi  
Samedi 29 avril 1820  
a été payé le 27 decembre 1820  
le 4 juillet 1823 d'us. fin a l'ann 26  
brise. 26 a 5 p 8  
5 p 8

il a recue pr payé Les Cordes 5 f  
il a recue pr avant l'ail 1823 5 f  
il a recue la Guillede  
la foire d'arlon 1824 26  
brise a l'ann au mois  
de mai

il a l'ann le 23 aoust 1824 l'ardij 15 f  
il a recue le 29 ju 1824 10 f  
son fils Mathieu un Couronne 5 16



Suite de Nicolas Huberty Suite 8799  
 la page 141 il a reçu 33 Couronnes  
 avec appoint et 7 franc pour l'année  
 1823 il lui revient encore 34  
 Laine J. Nicolas Huberty.  
 il est le bon pr L'aa 1824 avec  
 même pria  
 il a reçu 1<sup>re</sup> Laine  
 il a reçu le jour de la trinité 8 f  
 Compte A decoupte avec Nicolas  
 Huberty pour l'année 1824 il  
 lui revient 38 Couronnes qu'il  
~~a reçu et pour un billit.~~  
~~je lui dois 300 franc.~~  
 Compte avec Nicolas Huberty  
 pr ses gages 35 Couronne  
 qu'il en appoint et 7 franc  
 pour l'année 8 f 8 pour  
 l'année 1825 et 1825 Laine  
 J. Nicolas Huberty,



Les Maisons Sont venues la  
Semaine de l'Ascension de  
Notre Seigneur. il ont mangé  
tous un Demi jours. Cela fait  
4 jours et Demi en tout  
mais pr le maître et 3 Demi  
jours que les autres ont  
mangé. Soferreux

il a reçu 6 bichet de  
grain a 6 pieces et demi  
une livre de boue a 16

une coque a 5 f

ce bichet de fange a pr 9 f

de 1823 8 f et demi

a reçu a la foire en mai 10 f

le 20 juillet la Son pere 10 f

pr Soulier une Couronne 5 16

il a reçu le 21 abr 25 f 25 4

tout page

pour petit domestique. il  
a reçu pr aller a l'ordange  
une Couronne sans appoint 5 f 16  
le jour de la foire pour la  
Soulier et fange a 6 f 10  
il a été payé Noël 1818 le tout  
il a été reçu pour 1819 pr la pie  
18 f et

il a reçu les quilant allé a l'ordange  
une Couronne

le jour de la foire en mai 2 f 1

Sans appoint

la foire le 31 août de ce

pièce de 5 f et de 6 f sans

appoint

pr Soulier 5 f et 5 f

le jour de la foire

le 21 dimanche payé 10



122 le vieux Mathieu  
a recue 3 bichets de grain. il  
a payé 2. Reste un sur  
le fochache a 7 piere tout payé  
pr 2 jours fanchaches  
le Conturere a recue 2 bichets  
elle a donne 8 piere reste a payer  
Six piere tout payé

la Madeline 36 piere quelle  
estoit a payer et astim le  
le 15 juin encore 36 piere  
pour 4 bichets de seigle 1 froment  
qui fait 36 piere les deux piere  
3 6 francs payé  
le jeune Mathieu 1 bichet  
Mr les fanchaches compte  
Mr gerard 7 bichet a 7 piere  
fait 24 f 60 payé  
Mohamon a recue 6 bichet a 7 p  
fait 21 f

Thomas Vallieran a recue 4 bichets<sup>23</sup>  
froment et 2 melail qui fait 23  
franc a donner 6 franc reste  
17 franc a payer a Donat 8 f payé  
Marrie Brasseur étoit a payer

La petite gaudence de biches  
a ette le 6 juin 1823  
apelle Lipe de Sangoz a pr  
gage 4 f 10 par mois  
la biche de St Jean 24 juin  
la jeune bache de fong a  
pour gage 4 f 10 par mois et un  
chapeau de paille quelle a recue  
pr la St Dorot et 5 Duplas 19  
elle a recue une pain sortie pr 7 p  
et demi en outre pour laine 6 p  
elle a recue tout le lécle qui est  
due 12 f 10 le jour de la foun  
Darlon et elle est telon pr lan  
1824 a 60 f pr la laine et 4 f  
6 f mois 25 f le jour de la foun  
25 f le 31 aout



124 Jaque est venu le mardi après  
pâque a 15 par jours a leur en  
ca quatre 6 pial. De cinq franc

2<sup>e</sup> boeur a 16

2<sup>e</sup> boeur a 18

1 bichets grain a 7 pices  
une fois. 6<sup>e</sup> pial acheté boeur  
un bichet de froment a 7 pices  
a la foire le 31 aoust

4 couronne sans appoint

2 bichets a 7 pices

1 bichet a 6 pices

1 bichet de froment 1/2

pour la fête

le mardi de la fête la femme

jaque a reçu par la talle 3 f

jaque a reçu 6 f sans appoint

Compte et Decompte avec  
jaque par toute les journées et

quil a reçu le 17 ju 1820 125

Compte et Decompte avec

batis Courtis pour toute

les journées de ses enfants

et les 10 bichets de grains

Decompte il lui revient 18 f

et 2<sup>e</sup> quil a reçu le 16

7 ju 1821 et outre après

Compte et Decompte avec

batis Courtis pour son

fil Nicolas et les 5 jours

de pommes de terre ils ont été

tout payé le 24 ju 1821

Cette journée du 24 n'est pas en

te. De Nicolas son fils

jeune a reçu 14 f par jour

pour la laine et a reçu le 13 ju 1821

quil a donné a son père 3 f



129 Les journalier Louis petit et Louis  
Dumont et son frere ont ete paye  
le 20 mars de toute leurs journées  
que de jour et nuit 20 mars 1821  
la Mere de Jean Pierre Dumont a eue  
une Couronne de franc le 10 avril  
Compte et Decompte a Louis Dumont  
son frere et Louis petit le 8 avril  
Dimanche il sont tous paye et le  
voyage a différé d'angle. Cote qui  
ceste le 16 Dimanche Jean  
batiste a ete paye le 12 par  
jour le 29 Dimanche David  
Louis petit Louis Dumont ont  
ete paye et Jean Pierre  
Dumont ont ete paye a 12 par  
franc par jour ils ont 14 ont  
ete paye. Cote les trois le 2  
d'amon et Louis petit le 24  
juin 1821

paye Louis Dumont le 19 aoust 21  
toute ses journées et son bieheta  
de grain a 4 et demi Decompte  
Dimanche 26 aoust 1821  
le 30 pout la petite femme a ete  
paye de toute ses journées a excep-  
tion du jour de lessive elle a ete paye  
la Sabaine a eue une demi Couron-  
ne par matin. Ses trois jours de  
lessives 5 piere quelle avoit eue  
avant cote juste 9 piere que je  
lui redois le 30 aoust  
Louis petit a eue le 31 aoust  
jour de soir 10 fa Compte et  
on Compte ses journées et le  
samedi apres le soir la 1<sup>re</sup> page  
il a ete paye 23 jant et il a 23  
et demi Louis Louis petit a ete paye  
le 16 7<sup>re</sup> de toute ses journées  
le 8 7<sup>re</sup> 1821 Jean Pierre Dumont a ete  
paye de 24 jours et demi a 14  
le jour fait 17 f 2<sup>re</sup> quil a eue  
le 18 7<sup>re</sup> 1821



128 Bartelemy le jeune et sa  
 femme ont travaillé 14 jours et  
 quart qui fait 29 f un 19<sup>de</sup>  
 Compté le 12 mercredi il Compté  
 elle a reçu 1 biche a 3 f et 3  
 dargent  
 anne Marie Tirij a travaillé  
 8 jours un quart a 14<sup>de</sup> jour  
 fait 5 f 19<sup>de</sup> le mercredi 12<sup>de</sup>  
 elle a reçu 1 biche promet a 3 f  
 de 27 octon notre dame la femme  
 Louis a été payé de toutes les journées  
 et 6 pices d'avanee  
 Samedi 17 mai 1823 Compté et  
 décompté avec la femme Louis d'avanee  
 lui a été payé 8 biches grain a 56 f  
 et les 6 pices d'avanee il lui  
 revient 9 pices 2 f par 16 jours a  
 13 f par jour qu'il a reçu le  
 17 mai

Compté et décompté avec Joseph  
 pierrard location pour avoir  
 récupéré les centies en neufs  
 le Compté se montoit a  
 248 franc qu'il a reçu a  
 la réserve de 100 fait  
 que je lui reste payable  
 fait le 19 juin 1820 au  
 chastelet Joseph pierrard  
 il a reçu par sa femme 15116 f  
 il a reçu 50 f  
 A après 4 biches en deux  
 fois de foin et en fait 5  
 biches une biche par 10 foin  
 le biche a 3 f  
 reste 36/15 f il a reçu 26 f  
 le 25 aout 1820 reste 10 f  
 15 f Joseph pierrard



1.50 le 14 & bre 1821 Dament a été  
payé de toute ses journées par sa  
femme le 28 bre la femme a été payée 8 bps  
Louis petit a été payé le 14 & bre  
de toutes ses journées 1821  
la suite de la foire la femme  
Dament a reçu 118 piers un  
Sols par 13 jours et Dament  
a reçu 24 bps de plus  
le 14 9 bre 1821 Louis petit et  
les Mesdames Courtois ont été payés  
de toutes leurs journées  
la femme Louis petit a eu le 28 9 bre  
le mercredi a reçu sur les journées  
3 f une livre de bœuf a 16  
la femme Louis Dament a reçu pour  
15 jours d'ouvrage 15 piers et sa  
Sols après avoir reçu les 24  
et a été décompté payé le 1 x bre  
et 12 jours et compte

le 19 x bre 1821 Louis petit a reçu  
une livre de bœuf a 16 et 3 f  
le 22 x bre 1821 le garçon de bête  
a été payé de toutes ses journées  
et de son pte la Couronne et la livre  
de bœuf le jour du 22 et compte  
avec  
Louis Dament a été payé le 6 3  
dimanche par sa femme de toutes  
ses journées de 19 journées avec le  
voyage de Menil  
petit a eu 50 jours a 12 et 8  
18 fait 34 f il a reçu en  
compte 25 f 8 qui devient  
10 f 12 qu'il a reçu le 26  
janvier 1822.  
le 3 mars 1822 Louis Dament a été  
payé de toutes ses journées 15 a 12  
et 34 a 10 qui fait 26 f 16



elle a reçu 3 franc d'avance  
la femme Louis Dumont a reçu pour  
Jean Pierre Dumont 10 pièces 9 p.  
d'ouvrage il a une pièce de plus  
pour une journée payé le 13 mars  
dimanches  
en outre elle a reçu d'avance 3 f  
et son mari aura 12 a compte  
du 4 mars

Compte et De compte le 4 mars  
avec Jean Baptiste Courtois pour  
les jours de son fils il a été  
entièrement payé le 4 mars il compte  
le 4 qui est Lundi

le 31 mars 1822 la femme Louis  
Dumont a été entièrement payé  
de compte les 3 francs elle a eu  
d'avance 7 pièces 3 p. a la fête  
le jour Mardi Hardij a reçu 56  
de Mathieu a 5 p. et 2 jours

Le 6 avril 1822 batis a été  
payé de toute les journées de son  
fils Nicolas et les journées de la foire  
il est compte de 88 compte avec  
le 6 avril 1822 pierre lallument a  
été payé de toute ses journées qui  
sont 26 jours 3 quart  
Dumont 56 p. Jean Pierre a été  
payé le 6 avril 1822 pour 27 3 quart  
de compte de la Couronne et les pièces qui  
avont reçu

Louis Dumont a travaillé 5 jours  
sur les 7 pièces qui avont reçu  
d'avance la femme a rapporté une  
pièce et elle partira pour le samedi  
le 19 mai 1822 Louis Dumont a 16 p.  
13 qui a reçu le 19 mai dimanche  
le 28 mai 1822 jusqu'à l'achat des p.  
de la paroisse a été payé de 10 jours a 12  
et Colas Joseph Jacquet de même payé  
de toutes ses journées

le 31 mai jours de foire Louis  
Dumont a été payé de 12 journées  
a 12



134 le 16 juin 1822 Louis Dumont a été  
payé de 12 jet demi je des d'Amont  
et Jean Pierre a été payé de 12 jours  
et demi a 11 sols le 16 juin 1822  
la femme biloque ou Sabain a  
été le 16 juin 1822 de 13 jours  
et demi après sa fille a 10 sols  
la parisienne a été payé de 10  
et l'ataca le 16 juin et a eu de  
livre de bœuf a crédit  
la Sabaine 2 1/2 et demi au foir et  
1 jours les uns et la fille et elle ten  
la parisienne a Compt. et de compte  
bœuf Cochons ses jours de poma  
de terre le 30 8 1822 elle a une  
livre de bœuf a crédit au jourd'hui et  
elle donne 23 Sur l'usage bichet et  
demi de Navette la navette a 5 pias  
elle a 5 ff bœuf et 4 bœuf gr  
a 37 La Crudi elle a donné le 8 juin  
2 ff bœuf 2 bœuf a 37 et  
10 ff bœuf a donné 5 ff

le 7 juillet 1822 Louis Dumont a 38  
a été payé de 18 jours a l'union  
13 par jours  
Jean Pierre Dumont a 18 jours a  
11 le jours fait 18 p et 1/2 il a  
reçu 20 p le 7 juillet et  
redoublé de 2  
le 14 juillet 1822 Louis Dumont a  
été payé de toutes ses journées  
de Jean Pierre Dumont a reçu le 21 juillet  
5 franc  
le 4 août Louis Dumont et son  
frère Jean Pierre ont été payé tout  
pour les jours de l'usage a chacun  
10 jours que les journées  
qu'il ont reçu le 4 août 1822 dimanche  
Jean Pierre Dumont a été payé toutes  
les le 8 7 bre dimanche  
Louis Dumont a reçu 5 ff et la fille 10  
a la tête de la Couronne



136 Pierre Daumont a été payé de 12 j  
au 31 mai a la fin  
A le 16 juin  
Compte avec la parisienne je lui dois  
et a sa fille 12 f 13  
elle doit pour boeur 33  
6 bichets de grain de 10  
a Recue  
elle a Recue pour son  
fils du fochage 7 p  
3 jours et 10 chapeaux  
Compte et Decompte avec la parisienne  
et sa fille pour son grain boeur  
fochage de son fils il lui revient  
après avoir Decompte 10 bichets de  
grain le boeur et 10 f 12  
Redonne 7 jours et elle de sa  
fille il lui revient 4 f 12 9 ad  
a Recue le 28 juillet 1822  
elle a été payé le dimanche avec les  
filles le 28 juillet elle et sa fille  
de tout

Compte et Decompte avec batiste 132  
Courtois pour son fils Nicolas  
pour toutes les journées qui son 54 et  
demi pour le grain de lin et  
2 bichets de grain boeur il lui revient  
27 f 5 1/2 et 2 bichet qui Recue  
et 5 f je lui Redois 7 f 10 cont  
le 14 juillet 1822  
le 7 août 1822 Compte avec bat  
Courtois pour son fils Colas et  
son fils Xavier pour filage  
de grain son grain 2 bichets  
a été Decompte le 7 août compris  
avec il a un franc d'avance  
Compte le mercredi 7 août Com  
et un Decompte 19 et le restant quel  
18 ainsi encore un franc qui fait  
2 f que j'ai de bon le jour de  
la berge Colas a un 14  
Compte avec Batiste Courtois pour  
son fils Colas le 31 août 1822



138 pr 18 jours douage qui fait  
9 f de compte 2 f qu'il avait eue  
de trop est 14 f que Colas avait eue  
lui revient 6 f et 6. il a reçu  
10 f me revient 3 franc 14 s  
il a été a la fête de Couronne Colas  
et a reçu le jeudi 26 juil et 18 le 28  
7 juil il a encore eue 2 Couronne  
Compte et de compte avec batiste  
Courtois pr son fils Colas pr  
60 jours douage a 10 s fait 50 s  
après se qu'il avait reçu lui eue  
7 f le 6 décembre jour de St  
Nicolas donne 4 pr celle  
après compte 1 franc a Colas  
14 jours 15 jours ou 7 francs  
après que Colas a reçu le 24  
2 juil Compté 13 f 6 et douage  
2 f le 24 juil 1822 5 puen a  
batiste le 1 janvier 1823

Louis Du mont dit avoir 28 jours il 139  
a été 5 f et le jour de letofpain  
une Couronne  
de l'annette.  
le 18 9 juil Compté et de compte avec  
le fme Louis Dumont pr 28 f douage  
et 13 s et 12 a 12 qui fait 25 f  
8 Compté de qu'il a reçu 12  
5 f 2 f 15 s Navettes lui eue  
11 f 17 s qu'il lui revient elle a eue  
9 f 10 juil lui eue Endurable 2 f 17 s  
le 18 lundi même jour ne pas de Compté  
Compté et de compte avec la femme  
Robert le 15 juil 1822 il a de  
bons 17 f 5 s elle a eue 17 et  
8 p trois sols de trop quelle a  
reçu en outre devant a eue 4 f  
a 36 le 14 janvier 1823 il  
ont battu jusqu'à Chevre et Den  
a 2e moins le dimanche 19 janvier 1823  
7 f le 2 février 1823 Compté avec la



140 Louis d'argent tout pr les jumeaux a 12  
 que celle a 10<sup>e</sup> il lui restait pr tout  
 paiement 6 f 9<sup>s</sup> quelle a deue le 2  
 fevrier 1823 paye la femme Louis  
 d'argent pr 16 jours d'ouvrage a 10<sup>s</sup>  
 pr tout fait 18 francs quelle a  
 recue le 23 fevrier d'argent  
 Deux bichets Grain Compté et  
 Decompté pr 12 pices il lui resta  
 3 et 6 sols que la femme a deue  
 le 16 mars 1823. Dimanche jadis  
 le mercredi 26 mars ils ont racom-  
 mené tout le vendredi apris  
 midi le 13 avril 1823 la  
 femme Louis a été paye de 12 f  
 et demi a 13<sup>e</sup> et pour 10 jours  
 d'ouvrage pr grain a 37 10  
 pr moature lui restait 5 f  
 15 et demi quelle a recue le  
 le 13 avril 1823 Compté et  
 Decompté pr la femme Louis d'argent  
 2 bichets de grain pour 12 jours d'ouvrage  
 a 28 sols le 28 avril

Jean Nicolas Hubert a été tout pour 1821  
 l'année 1821 pr le jour de 7 Louis et demi

Recue  
 pr la fête chez lui et chez son 8  
 pr la dache tout Couronne 8  
 et chez lui d'argent 12 6  
 pour laime d'argent 7  
 pr celle de Louis 2 10  
 pr le froment un bichet 26 24 10

1822 un bichet 20 24 10  
 de froment  
 a la foire en mai 7

a la foire en aout 1822 10 f  
 a la fête a decompté qui pr 6  
 lors quil est allé au moulin le 16  
 a but 1822 10 Couronne 10  
 un bichet pour la dache

Compté et decompté avec Jean  
 Nicolas Hubert pour les  
 Deux années la première 7 f et  
 demi Compté et a point la dache  
 1822 33 Couronne avec a point  
 et 1 f apris Compté il lui restait  
 20 Couronne avec a point 1 f quil a deue



142 Nicolas hubertij le jeune est  
Loni a 18 Couron pr l'annee

il a been 10

il a been 19

il a été payé entièrement

le 27 aout 1822

le domestique de gobat est venu le 8

septembre a pr gage jusqu'en Noel

9 Couron

l'annee 1824 24 Couron

La grille hubertij a été payé le 31 aout 1822  
35 et demi a 6 par jour

La Nan te a pour gage 145  
12 Couron

elle a been 5 semaines

avant la St Jean son

gage restait a l'annee et

5 semaine

a la fin 1822 5 8

après pour 1 35

a la fin 12

elle a été payé le 24 juin 1822

de tout ses gages il lui revenait 2

4 9

La Sabaine a été payé le

jours de la Somme 15 aout

et sa fille Sabaine et sa fille

ont été payé le 30 aout de tout

leurs gages

le 15 la femme du vacallion pr l'annee

la femme gaulienne pr le rouchet

2 bignollet a 3 4 le bignollet

femme brasse gilet un bignollet et demi

de froment 5 4 le bignollet

la veuve pidiu gilet 2 bignollet



144 la jannette a été loué pr 1822

14 Couronne

elle a reçu a la foire en mai-1

a la foire le 31 août 10

elle a été payé le 26 a br 1822

la main d'habert a été louée

une Couronne de France pour mai

et ven. le 3 avril 1823

a la foire en mai elle a été 8

elle a reçu le 3 juillet 24

pr tablier

elle a reçu lors quelle est

elle a arlon pr Soutier Com 644

louée 1822

elle a reçu le 12 a br 1 Couronne

Soutier de la page 134 Compté 145

avec bats Châtis pour e s'p d'una fil

il avoit eu avec la graine et l'arner

4 franc 10 il lui revient 26 f

15 il a reçu que 10 f 13 est

10 f que je lui redois fait le Compté

le 5 février le jour q Compté

qui est mercredi 1823 le 10 jour

batis a reçu tout de que lui

devait a Compter le 6 février

il a reçu 10 franc a 10 Compté

et de comté avec bats Compté

pr No 2 fils il avoit 15 jour

Catois id s'apris de compté il

lui revient 10 f 10 qui a

reçu le 23 février 1823 il a

eu 4 jours de trop chaque fils

2 jours le mardi Caranté 4 f 10

le 26 mars 1823 l'arner

Compté avec bats Catois le 19 avril 1823

pr tout les jours et le grain d'arner

page 1 franc de trop



146 Compté avec batis Courtois j'ai  
 il avait donné 2 bichet grain  
 3 f avance je lui devais 229 f  
 et sa femme Danielle a 10 lva a 12  
 fat 17 f 8 après avoir décompté  
 2 bichet de froment qu'il a aujourd'hui  
 le 21 juillet 1823 il lui restait 3 p  
 9 qu'il a reçu le 21 juillet et 2 b  
 froment, métal qui n'est pas  
 compris dans le compte. Ni le  
 franc de l'autre compte qui me doit  
 2 franc pr bethem. Compté et décompté  
 avec batis Courtois le 10 août a 15  
 le jour il reste l'édérable 1 f 8  
 le 31 août 1823 Compté et décompté  
 journal de batis Courtois il lui  
 restait devant avec sa fille 12 p  
 Qu'il a reçu et le franc n'est pas  
 Compté après le bours de la  
 pièce de 5 f pr Soulier et 7 p  
 pr grande

renvoie de la page 101 147  
 bodine le devant 10 f 10 et un  
 Cochons 15 f 10  
 1 bichet le 9 janvier 1823 a  
 57 éneue 26 avril 2 bichet  
 4 pice et de car le bichet  
 le 7 mai 1823 a 5 p et 5 2 bichet  
 le 27 mai 5 pice et 8 le bichet 2  
 2<sup>e</sup> bours  
 la femme bodine a eu 2 bichet  
 a elle a donné 9 pice 5 p 8  
 reste 2 b qu'elle doit par la  
 deux bichet qu'il a reçu le 18 j'ai amerc  
 le 27 juin 1823 la femme bodine  
 a reçu 2 bichet 3 p 8  
 2 6 4  
 le 6 juillet  
 le 15 juillet 1823 une livre bours  
 le même jour 2 bichet de froment a 3 p  
 le 23 juillet 2 bichet froment 34  
 Compté et décompté le 6 9 juin 1823  
 avec la femme bodine charonne tout se



148. Soudage qui se montoit avec la fille Kempen a reçu 6 fca 199  
 les baches et tout autre ouvrages a payer de pource le 28 janvier 1824  
 49 f 18 Elle devoit par grain elle a reçu le mois 2 bichets grain  
 Redevance de son gendre Cochon elle a reçu le 20 mars 1 Conpasse  
 pour la somme de 86 f et 18 s Elle a reçu le mois d'avril 5 f  
 elle me reste redevable de 37 f et 3 s le 4 mai la fille Kempen 5 f  
 Sur les journées de paille de terre de elle a reçu en mai grain 2 f  
 Ses enfants elle a reçu 9 pice elle a reçu par son père 4 f 10 s  
 3 f que par reçu Sur le grain elle a reçu 2 bichets par 7 f 10 s  
 Reste redevable de 33 f 2 s le 24 mai  
 elle a encore 2 la femme a eu  
 paille a batis 4 pices par elle a la 2 bichets de grosse a 12 f  
 faire a ailer bichets a 10 f  
 Kempen 1824 la fille Kempen a reçu 2 f 48 s  
 le 19 juillet La fille a reçu la femme a reçu 3 bichets  
 1 b et demi froment 6 f 12 s le 23 juin 1824 la fille a eu 2 f 48 s  
 un demi bichet petit froment 15 s les 7 jours la fille a reçu 2 bichets froment  
 le 21 juillet la femme 2 bichets froment la femme Kempen a reçu 2 un denier  
 la 23 la femme encore 1 et de 12 s de terre le 12 juillet encore 2 b et demi  
 mi paille de terre par de combire a 12 s la femme Kempen 2 bichets 12 s



150 Compté et Decompté avec batis con  
le 9 gba 1823 pr son bœuf le 23 janvier 1823 la fille 150  
et 5 f pour sonner et la viande du marchal Kempen a l'œuf  
loute des journées celle de la fille 2 bichets froment 1 de 1820 et un  
feme il lui revient pr lui le 30 de 1821  
francs 27/10 il a reçu 10/10  
je lui reste admissible 7 f  
le 3 x bu 1823 batis a l'œuf les  
7 fr. et 2 demi jours aussi

le 23 janvier 1823 la fille 150  
du marchal Kempen a l'œuf  
bichets froment 1 de 1820 et un  
de 1821  
le 30 janvier 1823 la même a l'œuf  
2 bichets un de 1822 et 3 f de  
1821 a 36 sols  
le 12 ou 13 février la fille Kempen  
a l'œuf 2 bichets a 5 f  
le 25 Kempen a l'œuf 3 f  
le 26 la fille a l'œuf 2 bichets  
le mercredi 12 mars 1823 la fille  
Kempen a l'œuf 2 bichets du petit  
le 21 mars Kempen a l'œuf 2 f  
le 22 la fille Kempen a l'œuf  
1 livre bœuf a 9 f  
le 26 mars la fille a l'œuf 2 b  
le 11 mars la fille a l'œuf 2  
le 26 mars la fille 2  
le 9 avril la fille 5 f  
le 23 avril a 5 pièces 2



15<sup>e</sup> le 7 mai 1823 la fille Kempen  
 a reçu 2 bûches a 5 p 5  
 le bûchet  
 au feu 8 f pr la mariée  
 la fille Kempen a reçu 2<sup>e</sup> 5 p 8  
 la fille Kempen a reçu 2<sup>e</sup> 5 p 8  
 la fille Kempen a reçu 2<sup>e</sup> 5 p 8  
 le 18 juin 1823 2 bûches 5 p 8  
 le mardi 17 juin le feu a été  
 une Kempen 7 francs  
 la fille Kempen a été pour la  
 fête de mai 9 f  
 le 24 juin 1823 la fille a reçu 2<sup>e</sup> 5 p 8  
 le feu a été le 4 juillet 3<sup>e</sup> 5 p 8  
 le 4 juillet la fille 2<sup>e</sup> 6  
 le 4 juillet la fille 2 3 4  
 le 16 la fille 2 3 4  
 le 23 juillet j'ai 2 3 4  
 le 31 la fille a été une l'année  
 elle a reçu une l'année 12 f  
 le 197 elle a été la fête 3 f  
 elle a reçu 8 f mai 5

le mardi le 30 avril 1822 le Robert gardant 53  
 le 31 mai il a été l'année pour 3 francs par mois  
 le 31 mai il a été l'année pour l'habit et pantalon  
 7 p 10  
 des Soulier pr 10 2  
 3 p 5  
 chapeau 9 6  
 mouflet 5 6  
 2 chemises 7 p 5  
 1 chemise 1 pantalon 7 p 5  
 il a été 5 ans de l'année 4 p 6  
 pantalon 10  
 mouflet 5 5  
 mouflet veste 12  
 mouflet veste 10 10  
 mouflet de l'année 10 10  
 raccomode Soulier 12  
 tout blanc pr 12  
 il a été l'année 3 4 5  
 franc 11  
 lui doit avoir 36  
 lui doit 34 11 8  
 lui doit 19



154 le grand. bouche. Courtis a été  
 payé selon son Memoire le  
 9 7 br 1821 il a été payé le 10  
 mars 1823 de tout. ~~Si grande~~ <sup>grande</sup> ~~hoy~~  
~~arlene de septuag.~~ <sup>je lui ai tout payé</sup>  
 Compté. A décompte avec main 4  
 le 28 février 1823 le 28 Compté  
 tout par 3<sup>e</sup> bouc 12 Navette 4  
 10. Quelle avait leue 6<sup>e</sup> Compté  
 leue 1/10 Elle avait leue  
 en tout 8 f 8 Je lui devais  
 gage de 2 mois 14 f 4 un jour  
 9 2 jours 10. Sa fille 6 f 8  
 13 f 9 Elle me devait 8 f 8  
 lui reste redorable 7 f 11. Elle  
 du 28 février Compté leue le  
 avril 1823 le leue de la fille  
 gilet robot et un deni jour me  
 De sa fille j'avais donc 17 f  
 5 Elle me reste redorable 2 f  
 le 1<sup>er</sup> avril rest par Compté

La Moine

155

Donne' par Monhoir 5 f  
 par fin Soallier 4  
 par a la foire encaout 18  
 une Couron parantou 6  
 une bagu de St Hubert 10  
 donne l'ouquel est allé a  
 a la fete 2 Couron d'ouge 11 12  
 an Couronier parantou 7 f 5  
 elle a été paye le 26 plu.  
 1818 De tout le que je  
 loue la Chaterinne  
 parant 15 jours apres  
 par 12 C  
 elle a leue lors quelle a été  
 Maraine le 1<sup>er</sup> février 1819  
 le jour de la foire 31 mai 1819  
 Couron sans apout



156 La femme glande a recue  
2 bequets a credi Desiré  
1 bequets je lui dois 3 f. t.  
la Madelaine a recue 17 f. t.  
De metal a 7 pieces  
et 3 de froment elle a payé  
18 f 10 c. Reste 18 f.  
le 19 juillet 1820 Sabain  
a été payé pour tout le  
quell. a de bon jusqu'a 6  
jours pr 23 francs  
le 23 aoust 1820 la Sabain  
a recue après deduction faite  
de la quelle avoit recue il lui  
reversait 31 pieces C'est a dire  
16 pieces quelle a recue. Le  
jour dui 23 aoust  
ont nappé Compté les  
3 jours que chacune a de  
bon pour s'éliger 2 jours

la Marie s'apointe a pour 15 f  
gage 1. Couronne par moi. ~~Arce~~  
apoint elle est ~~bonne~~ le veau  
a puis de 3 mois apres Noel  
le jour de la foire. sa moi.  
elle a recue le même jour 3 f  
trois Couronne sans apoint  
A son fils 2 jours A demi  
au s'éliger et un demi fauché  
au pesé  
Compté et decompnté avec Marie  
gendre du margillier se 22  
7 ba 1820 7 jours au grain lui  
La femme 7 jours apres la  
foire et q'a battu a la grange  
qui lui fait 11 f 11 qu'il a recue  
le 22 y compris se 22 pour  
voyages 3 voyages y compris 4 f  
se unster qui a recue le 22



158 la Sabaine a été payé  
à sa fille. De toutes ces jo  
usqu'en 1<sup>er</sup> 8<sup>bre</sup> 1821 et a  
écrit 7 f 14 le 20 8<sup>bre</sup> 1821  
le 20 donne deux francs  
Compte et de compte avec  
Charles et sa fille. le 24 8<sup>bre</sup> 1821  
pour toutes les journées et celle  
de sa fille et pour de terre  
il lui revient 8 f 12 2 francs  
quelle a reçu. Reste 6 12  
quelle a reçu le 24 8<sup>bre</sup> 1821  
le 14 Novembre 1821 la  
Sabaine et sa fille et le  
gage de Mathias pour  
pour garder les bache la 3<sup>e</sup> f  
le mois ont tout été payé de  
quel d'après

André Simon ont été à trois 159  
au pome de terres qui font 3 jours  
quelle a reçu le 24 juin 1821. Marché  
Simon a 13 le jour elle a reçu 4 f  
les pomes de terre ont été calculés  
au nombre de 27 personnes il  
reste 5 a payer il a batis une  
à la Sasane fait le 24 juin  
1821

le 3 Du mois d'avant le fils et  
la fille André Simon ont été  
payés et deux bichets le landy  
d'avance la  
Jean Pierre du pome pome  
a travaillé 10 jours a 12 fait  
six francs elle a reçu 2 bichets a  
4 pices fait 9 pices lui ont  
3 pices elle a reçu 2 bichets  
de grain le 10 août  
vendy 9 août la Sabaine et



<sup>160</sup>  
 La fille et la petite femme  
 ont été payés de toutes leurs journées  
 à 12 s le jour  
 la femme la parisienne a été payée  
 18 7 br 1821 de tout ce que je lui  
 devoit son grain son loeur de comp  
 elle avec 1/2 s par fait payé  
 Compté avec la parisienne le 2  
 8 br 1821 pour toute ses journées  
 de puis le 18 7 br elle a Compté  
 1/2 br 1/2 s métal fait 50 s elle  
 me resta redressable de 2 s  
 le 24 8 br  
 le 31 mars la femme grande  
 a été payée jusqu'à 6 jours  
 et M<sup>rs</sup> Melus maquette & Couronne  
 sans appoint le 10/6 1825  
 Rendu 1824

Mr albaandre ma <sup>161</sup> D<sup>ne</sup>  
 au Lan 1815  
 Donne 1815 4 C Sanson  
 payé 1815 Contributer 151 7/8  
 Donne 1816 150 f  
 en 181 150  
 par gillaume 181 = 42  
 le 8 avril 1817  
 par ma sœur 150  
 le fils de la Sabaine a été  
 loué pour 3 f par moi il est  
 venu le 1 avril 1820 il est  
 tout payé  
 le 30 août 1822 leu de Mr  
 Dtaufen notaire norade f<sup>r</sup> par  
 brise fure  
 le 15 7 br 1823 leu M<sup>rs</sup> Silhasa notai  
 50 f 12 par brise fure



162  
Crispère a reçu le 10 jara 1820  
30 francs pour son beau-frère  
Les 30 fr sont pr le flume  
que j'ai reçu et décompte  
le 22 y br 1820  
le même jour le 22 y br  
avoir compte et décompte  
avec Joseph mouster dit  
Crispère. Selon le mémoire  
du même jour il a reçu  
son d'ac et il a eu d'avance  
29 francs à déduire  
son gage de l'année Coman  
le 8 août 1820

lors que sa femme est allée à mte  
10 f le mardi 17 juin 1823  
il a reçu 5 f lors qu'il est allé  
à mte Lafite il a reçu 2 bsh

le 25 mars 1822 Crispère a 188  
à 29 fr 5 Couronne  
le 12 mai il a reçu 3 bsh de bon  
grain  
lors que sa femme a été en couche  
2 Couronne  
j'ai eu un mil de pail a 8 f  
de jour de la fous 31 août il a  
reçu 5 f  
il a reçu 2 bsh de Nante  
il a reçu un Malder de bon foug  
lors qu'il est allé à selon mte  
à grain avant Noël 1822  
à une Couronne qu'il a tiré  
il a reçu 5 bsh de bon mte  
2 bsh de sa femme mte  
donné 4 f depuis allé à mte  
reçu au mte Pavul 2 bsh  
il a reçu 5 f lors qu'il est allé à  
mte à Luxembourg  
le 5 mai lund y gage 2 bsh  
de bsh  
le 27 juin il a reçu 2 bsh 5 f



154  
Compte et Deecompte avec  
Morice Hennin pour toutes  
ses journées avec aujourd'hui  
le 29 février 1820. Les brigas  
argent prête quil mavoit  
prête et les Serule tonneau  
quil ma rendu et le testant  
9 f 15 quil ~~qui~~  
~~Devant~~ il me ~~reste~~ redouble  
de 9 f 15 il a recue en mars  
2 peaux de vaches. Lors quil  
est allé a arlon le 25 mai  
il a retenu 35 f. franc  
le 9 avril morice a recue 15 f  
morice a 8 quart de tare de  
pomp. de terre et fait la  
tare pour lui la même jour  
cent de fagot. 3 f. 30 c.  
une voiture de 10

155  
Les fagot il a recue la  
ville de la foire 30 mai  
3 c. Sans appoint et sa Socret  
tspage pour tout les ouvrages  
jusqua la foire 31 mai 1820  
Maurice a recue 15 franc le 10 juin  
1820 pour archite un abis  
il a recue le 19 juin 1820  
3 bichets froment a 8 pice  
le bichet fait 12 f  
6 bichets de pomme  
terre 15 f  
pr mener son bois  
la foire gloarone f. 23 4  
Sans appoint fait 207 23 4  
et le reste pr train de rot 7 f  
pr la foire Dorlon 3 c  
Sans appoint 17 8  
une Couronne sans appoint 5 16  
un bichet froment le f. 3 10



H. B. Glande le charpentier a été  
payé pour 3 charpentes la première  
a 20 f les deux autres a 18 10  
il a reçu 8 bichet et 4 p  
5 fait 18 franc et reçu  
argent Comptant 8 franc  
les deux bichet de livre  
il lui revenait 31 franc  
Sans les deux bichet 26  
lui revient 5 f et 10 ou 20  
qui me revient d'autre  
Compte

le 26 juil 1822 Compté avec  
décompte avec la femme Glande  
lui reste à recevoir de 2 f 13 elle lui  
les madrilles qu'elle a eu ne sont pas comptées  
elle a eu un petit Cochon pr 5 f et deux  
4 pices de f. janvier 1823 elle a eu  
3 pices une livre de bon  
1 f caque 1 f bon

Bastien le porcher a été 26 jours 18  
26 jours et demi jusqu'à  
12 juillet 1819 je lui paye  
18 par jour il a reçu  
30 franc il a reçu 6 f 3  
Carac Sur les 26 jours et demi  
qu'il a été payé donne le 12 juil  
il a reçu les 10 jours de fard  
par 10 f 12 Papier Compté  
fait des 12 franc 3  
qu'il avait en avance  
il a de bon une journée  
de Service les Mafon  
le 13 janvier 1820 ont apporté  
13 bichet et demi  
le 15 20 bichet et un Corbeille



168.  
a 13 le jour quelle et son  
Mari avoit leu d'avance le  
reste qui se montoit a 16  
quelle que la femme vaguer a  
leu le Mercredi 13 aoust 1817

Donne le 23 dimanche a  
La femme vaguer 3 jours  
et demi par jusqu'a Samedi  
qui est le 23 aoust 1817  
le 26 1<sup>er</sup> 1818 le Maria  
henrin a leu toutes  
ses journées d'att. qui de  
Samedi et une Couronne  
d'avance avec appoint  
le meme Maurice

henrin a leu pr 20 jais  
ouvrage 15 franc apres decrypt  
fait et paye le tout 6 24  
8<sup>me</sup> 1818 en outre avane  
4 franc 6 et puis 104  
De puis le 24 mars 1819  
jai donne a ann 3  
Maurice 10 et puis 104 5  
et 5

10  
3 10

Compte et decrypt avec  
Maurice henrin pr tout ses  
ouvrages de puis le jour 24 mars  
1819 il avoit de bon 54 franc  
il a leu d'avance 53 franc pr  
ses voyages 2 a la Haye 1 a Dordrecht  
un autre pr gabriel un autre 49  
le tout en tout 157 1 de plus



170 La femme Lagener a Reue Dar.  
35 de francs elle a 2 Solles  
le 31 juillet 1817 donne  
a La femme Bodin elle a 6 ans un  
jours d'avance avec 22 jours  
huit qui fait 72 avec aujourd'hui  
huit le 30 qui fait 4 jours  
qu'il faut qu'il travaille  
donne a la femme Bodin  
le 7<sup>e</sup> aoust 1817 3<sup>e</sup> qui  
je lui dois jet 4 jours  
d'avance que la femme Bodin  
a Reue le 7 aoust  
le 7 aoust donne a la fille  
Lagener 3<sup>e</sup>  
Compte avec la Reue le 13  
mardi pr 13 jours d'avance  
page 168

Briquet Jean Moretti a Reue 170  
d'avance 20 francs 5<sup>e</sup>  
pr le pain 1 16  
un franc Sur le four.  
de Grand Lambert 1  
le dimanche le pain  
4<sup>e</sup> 1 quart  
avec la babette le pain  
2<sup>e</sup> 4 de pain a briquet 12  
Co  
5 bûches a Coudy

le 29 aoust 1819 briquet  
fere a cue un Louison 25 11  
et 3 bûches de grain  
le 29 mars 1820 briquet fere 2 bûches de grain



172 le jour Morue hennin  
 pr la foire de Sansapoint 3<sup>e</sup>  
 il a reçu — 5 st  
 il a reçu 1 bar. Sappoin 1  
 il a reçu avec Sabaine 5 st  
 un bichet de grain + 10  
 et puis — + 10  
 apres — 5  
 Compte et Decompte 5  
 avec Morue hennin 2 3  
 De puis le mois 24 mars jusqu'au  
 30 aout 1819 il avoit 110  
 et demi a 15 et 1 voyage  
 a l'inst et 1 a l'auvent  
 en tout 92 fms 17 sols  
 a recu le 30 aout 1819  
 172

173  
 Mr Manbach ma petite  
 le 30 mars 1817 rendu 75 f  
 donne a buse feu a l'inst  
 la premiere fois 10 f  
 le reste des barrires 38  
 pr tabac 8  
 une autre prairie  
 la fontaine a l'anne 10  
 le 97 bar 1818 3 Couronne  
 sans epoint fat 17 f 8<sup>e</sup>  
 au mois de dec 1818 buse feu  
 a eu 25 f  
 la prairie Noir d'angel 13 f  
 pr 1819 buse feu  
 le pris la vache 162



<sup>174</sup> Mari helene Gattelot a recu le  
 19 sols de la fete pr elle et sa  
 Pœur 2 jours et demi 24  
 angelique Derhet 1 jour 16  
 la veuve Nicolas huson  
 pr elle et sa fille 4  
 jours et demi 78 5  
 la fille Roger et sa 24  
 Mere 10  
 une autre  
 Thome de la Vgole 28 p  
 l'autre 24  
 biloe 7  
 le Contour Roger a été 7  
 payé de tout ses ouvrages 24  
 tant matelat que sonné au fin  
 après avoir décompté 10 1/2  
 grain il lui revient 14 1/2 p  
 9 sols et 1/2

<sup>6 18 7 64</sup> <sup>1816</sup>  
 La veuve Nicolas huson 175  
 avec sa fille a recu pr elle  
 et sa fille pr 12 jours 16 au  
 grain elle a Comtetrop 20 p  
 le 19 7 bu 1516 la fille  
 Roger a recu pr 10 jours  
 et demi a 10 1/2 jours  
 fait pr elle et sa 16 5  
 mere elle a recu  
 un piece de trop  
 Therese Damon a Silli  
 2 jours a 10 bon solo 3 3 3  
 Mari helene Gattelot a  
 Silli 2 jours a 10 1/2 fait 3 3 3  
 la biloque 15 7 3  
 vagant et la femme pr 3 jours et  
 demi a 10 bon solo fait 6 p



17<sup>e</sup> Livre Selon un billet Mette

Compte A de compte au

Dominique Wagener pr ses

ouvrages A les Clefs au No

De 3<sup>e</sup> a 14<sup>e</sup> la clef qui

a recue le montant pr

boilage de six jours a

six bon sols et 7<sup>e</sup> pr

travailler au prieri qui

a recue le 22 xbre 1815

Compte le 1<sup>er</sup> mars 1820 pr mon

hennin il me le doit 9 franc

redoublé il a 2 pèces de

beaux et 32 sols les quel

est allé a arles le 2<sup>e</sup> mars

M<sup>r</sup> Maubach me prété le 30 août

1822 75 f

Livre Selon un billet du

17 avril un mille mille

pour hors largest ~~1000~~

le 19 avril 1819 4<sup>e</sup> Sans

apoint et le 20<sup>e</sup> 12 Couronn

Sans apoint pr les contribu

tion

effort a recue le 97 bu 1819 pr

voiture son bois 11 f 5<sup>e</sup>

le 30 y bu 1819 il a recue

pour mener ses pomes de terre 3<sup>e</sup>

il a recue pr son lair

chez M<sup>r</sup> Beginet 15 f 9<sup>e</sup>

le 17 8 bu 1819 3<sup>e</sup>

le 9 bu 1819 trois Couronn 17 f 8<sup>e</sup>

pour aller a Linster 5<sup>e</sup>

il a recue

les pomes de terre 2 f 10

36  
113



Donné a Gabriel le 28 Fev  
1811

1 = 140 Couronne pr frais  
de registrement ou 812

2 = 80 Couronne pr frais de  
Langers relativement au  
moulin de basse charge  
ou 464

3 = 6 Louis en or pr voyage  
de Metz en Lander

4 des autres 10 Couronnes  
pays bas

5 10 Couronne pr la petite  
cheval de Dominique  
Mair

6 5 Couronne pr frais  
de Lufier relativement au  
moulin de basse charge

7 9 Couronne pr la copie pr  
Lafitte du livre

Notte des grains vendus le 18 19  
bus fore la p... m bi caco... de ke na bi

en record 2 une femelle 19 2<sup>e</sup>  
une femelle 5 mari 2  
an brasseur 2 une femelle crepe 1  
domestique brasseur 6 un autre 2  
la Contarone 2 encore 1

la femelle guillem 1 ~~Motus~~ 7  
la femelle glade 2 bris fere 6  
le Maire 3 0 2 femelle 4  
la femelle gland 2 2 femelle 4  
bise fere 1 le 21 mai 3 1  
brasseur 1 8 par billit motu 6  
un homme 1 a un homme 1  
une fille 1 une fille 1  
deux femelles 3 +

une femelle 2 bataille de ven 4  
une femelle onore 2 une femelle 4  
une femelle onore 2 4 bechet par... 4  
encore une femelle 2 2 biche par... 2  
midi le 18 9 de jan harrig... 2  
après midi d'un f... 2

De la 1 0  
N° de page 3



le 18<sup>e</sup> bu #21 / Enit le jea  
noct. oper. Louisa 3-1-3  
quatorze pain  
pâté la mra - 4-4-5

Don esper. 5-6-2  
Noct. oper. omnia  
amen. Dico vobis

C. M. E.  
jean Krimer le jean a  
raporte de Metz 27  
Louis et demi 21 et demi  
pour celui qui a amené et  
et qui le jais soit  
redoublé de la jais  
André de chaut de georg  
il a depense 5 # 13 24  
a rendu 7.

13 4 aug 23 archal  
1825

le jour de la foire j'ai  
vendu la table a 5  
pour le buffet qui fait  
pr 3 maldes et demi 87f  
Gabriel a rendu a

le 14 3 f 10  
est après avoir  
reste 3 francs 22 moins

36 4-4-5. alba mes  
le 27 février 1841 Gabriel  
a raporte de chevan  
vendu 18 louis  
et jean a raporte 14  
louis un course Lunet  
Lautre Sans Complètement



Sœur Monice  
au foin Nota le fils  
au grain. Tomas Kempen  
a l'écue le 14 juin  
1820 8 66 fets

a l'écue de grain  
le 28 aoust a l'écue 3

pre Memor Bertram

Kempen a l'écue pr la foin  
le 31 aoust 10 faine et son  
demi jour d'écue

Bertram Kempen a l'écue  
4 faine le 21 8 br 1819

Bertram Kempen a l'écue  
fais grain

Reçu par sa fille le 6 aoust  
20 10 faine la berbillier  
la 100 10 f.

<sup>102</sup> Bertram Kempen a l'écue  
12 faine la foin 65 faine  
6 faine la foin 1820 1 biche  
Lafroment a 7 p 23 5 et  
na 3 p 23 5 pour argent

le fils de l'hon. Kempen a l'écue  
le 14 juin 1820 8

Sabaie a l'écue

Par 15 jours au pome

Coe ture a 8 6 1 le jour

fait pr elle et sa fille 20

piu elle a l'écue le 21 8 br

Eulabaga 2 pices l'écue 8 pices  
a payer Eulabaga

qui vient de la l'écue

le marchand Kempen a l'écue

le 14 juin 1820 8 66 faine de

grain a 7 pices le biche

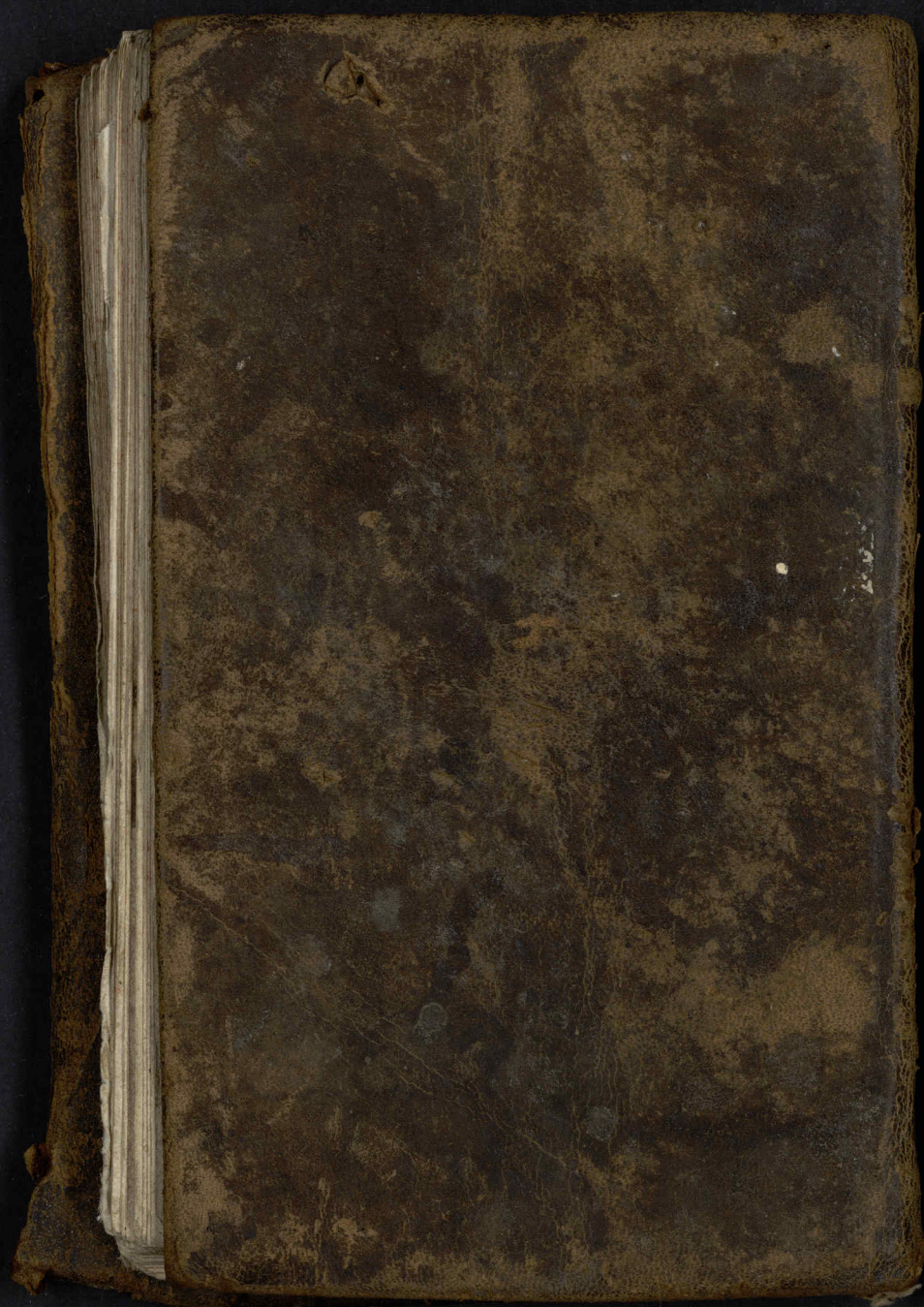


















Abt. 15 /  
JS 206



